



ГАЗЕТА
ВЕРХОВНОЇ РАДИ
УКРАЇНИ

Голос України

Фітоліки

Хризантемовий
килим —
на довголіття

► СТОР. 6



Міліцейські історії

Правоохоронці
продовжують
вибивати
зізнання
у людей?

► СТОР. 9



Культура

Мелодія
для баняка
з оркестром

► СТОР. 10



№ 196 (5696)

СУБОТА, 19 ЖОВТНЯ 2013 РОКУ

WWW.GOLOS.COM.UA



У НОМЕР:

Утилізаційний збір у дії: громадяни менше купують машин

Парламент уже ухвалив
15 законів, необхідних
для підписання
Угоди про асоціацію

Верховна Рада України
сьомого скликання вже ухва-
лила 15 законів, необхідних
для підписання Угоди про
асоціацію з ЄС. Про це Голо-
ва Верховної Ради Володимир
Рибак сказав у інтерв'ю теле-
каналу «Рада» у п'ятницю.
Він зазначив, що чотири за-
кони були подані Президен-
том України, чотири — Кабі-
нетом Міністрів, вісім — де-
путатами і біль-
шості, і опозиції. ► СТОР. 2

Підтримали інвалідів,
придбавши
їхню продукцію

У Корецькому районі в
зайнятість інвалідів інвестують
бюджетні кошти. А роблять
це, забезпечуючи гарантовані
ринки збуту продукції, виго-
товленої людьми з обмежени-
ми фізичними можливостями.

Як розповів голова Ко-
рецької РДА Михайло Воли-
нець, дитсадки, відкриті
нинішнього року в районі (а та-
ких шість), умеблювали пра-
цівники з вадами слуху, за
що отримали 123 тисячі гри-
вень. Співпраця з навчально-
виробничим підприємством
Українського товариства глу-
хих, каже керівник району,
дає змогу вирішити одразу
два питання: придбати якісні
меблі в бюджетні заклади та
забезпечити заробіток людям
з обмеженими фізичними
можливостями, повідомляє
наш власкор Олександра
ЮРКОВА.

*Всеукраїнська асоціація автомобільних
імпортерів і дилерів готує чергове звернен-
ня до Президента країни, Верховної Ради
та Кабінету Міністрів із вимогою скасува-
ти утилізаційний збір на машини, який по-
чав діяти з 1 вересня цього року. На прес-
конференції в столиці Олег Назаренко, ге-
неральний директор цієї асоціації, запев-
нив, що через новий податок бюджет недо-
отримує значні кошти, а авторинок падає.
У вигравші хіба що екологія — утилізаційний
збір відбив бажання в українців купувати
нові машини.*

*— За вересень зафіксовано падіння авто-
ринку на 50 відсотків. Протягом минулого
місяця було розмитнено аж 730 автівок.
Це за того, що до введення утилізаційного
збору щомісяця розмитнювали по 12 тисяч
машин, — каже О. Назаренко. — А з кожної
завезеної на територію України машини дер-
жава отримує відсотки від її вартості. І па-
діння ринку — це удар передусім по державному
бюджету.*

► СТОР. 6

Колаж Олексія КУСТОВСЬКОГО.



ПОДІЇ

Випробувати себе
в зовнішньому
незалежному
оцінюванні
можна
за 89 гривень

Згідно з наказом Україн-
ського центру оцінювання
якості освіти, пробне ЗНО
буде проведено впродовж
двох сесій, 22 та 29 березня.
Учасники пробного ЗНО
зможуть узяти участь тільки в

одному із запропонованих в
той чи інший день тестувань,
повідомляє УНІАН.

22 березня відбудуться те-
стування з української мови і
літератури, хімії, фізики, ро-
сійської мови, всесвітньої іс-
торії та однієї з іноземних
мов: англійської, німецької,
французької або іспанської.
29 березня абітурієнти мати-
муть можливість скласти
пробне ЗНО з математики,
історії України, біології, гео-
графії, світової літератури.

Реєстрацію учасників про-
водитимуть регіональні цен-
три оцінювання якості освіти

з 1 до 30 листопада. Вартість
одного пробного ЗНО стано-
вить 89 гривень.

Через
реконструкцію —
в лідери ринку

Понад триста мільйонів
гривень витрачено на будів-
ництво нового олійноек-
стракційного заводу у Вінни-
ці, врочисто введенного днями
в експлуатацію. Підприєм-
ство є структурним підрозді-
лом місцевого олієжирового
комбінату, за кошти якого

побудовано виробничий ком-
плекс.

Коли завод запрацює на
повну потужність, ПАТ
«Вінницький олієжировий
комбінат», за прогнозами
фахівців, увійде до трійки лі-
дерів вітчизняних підпри-
ємств з виробництва олії.
Першу широкомасштабну
реконструкцію тут провели
влітку 2010 року. На новому
заводі створено сто робочих
місць, загалом на комбінаті
працюють понад вісімсот
осіб, передає наш власкор
Віктор СКРИПНИК.

КОРОТКО

■ На Полтавщині земляків з об-
меженими фізичними можливос-
тями вчать користуватися інвалід-
ними візками. Нову соціальну
послугу надають у відповідних те-
риторіальних центрах. Задля цьо-
го там уже обладнали 10 спеці-
альних майданчиків, планують
облаштувати ще 14, повідомляє
наш власкор Василь НЕІЖМАК.

■ У 271 тисячу 600 гривень
стане бюджету проведення на
Кіровоградщині виборів селищ-
ного голови Приютівської се-
лицької ради та сільських голів
Коробчиного, Червонокосянти-
нівки, Оситняжки та Межирічки,
інформує наш власкор Петро
МЕЛЬНИК. Вибори у названих
селищній та сільських радах
мають відбутися 15
грудня.

Ще 880 квартир отримають військовослужбовці Збройних Сил до кінця року (Урядовий портал)



Парламент уже ухвалив 15 законів, необхідних для підписання Угоди про асоціацію

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

До того ж В. Рибак нагадав, що парламент має розглянути три важливі законопроекти: «Про прокуратуру», який перебуває на розгляді у Венеційській комісії і може бути розглянутий на початку листопада, про незалежне бюро розслідувань, який є важливим у контексті боротьби з корупцією, і проект закону про міліцію.

ТОЧКА ЗОРУ

Голова Верховної Ради Володимир РИБАК:
«Пошук компромісного рішення має відбутися в межах конституційних повноважень Верховної Ради України та з урахуванням нинішніх політичних реалій».

«Є питання про відправлення засудженої Ю. Тимошенко на лікування до Німеччини», — сказав В. Рибак, зауваживши, що «питання не просте, бо відсутня юридична основа для прийняття рішення Президентом України».

Голова Верховної Ради висловив сподівання, що наступного пленарного тижня парламент розгляне проект закону, який стосуватиметься

можливості лікування тяжкохворих засуджених за межами України. «Думаю, наступного тижня якийсь варіант закону для засуджених, які тяжко хворіють, відбувають покарання, але вилікувати в Україні їх неможливо, буде поданий народними депутатами», — сказав він, додавши, що «цей закон має бути таким, аби засуджені не уникали покарання, бо лікування — це не помилування».

В. Рибак наголосив, що цей закон потрібно писати не під одну персону, а стосовно такої категорії хворих засуджених, «хоча багато таких людей і не буде».

Він нагадав, що під час численних переговорів, які мав з представниками європейських парламентів і в Україні, і за її межами, відзначалося, що керівництво нашої держави попрацювало у належному напрямку, і ті закони, що не ухвалювалися понад десять років, Верховна Рада України сьомого скликання прийняла. «Нам потрібні європейські стандарти життя, але велика робота тільки починається», — наголосив В. Рибак.

На порядку денному наступного тижня будуть, окрім інших, соціальні питання, питання, які стосуються втілення реформ, ініційованих главою держави, сказав В. Рибак.

Прес-служба Верховної Ради України.
Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

ПАРТІЙНІ РЯДКИ

Компартія визначилася із кандидатами

Комуністична партія України висунула своїх кандидатів на довибори у п'яти проблемних округах. Відповідне рішення було ухвалено на другому засіданні позачергового 46 з'їзду КПУ, яке відбулося 17 жовтня в Києві.

Так, по одномандатному виборчому округу № 94 (Київська обл.) ба-

лотуватиметься Валерій Ткаченко, № 132 (Миколаївська обл.) — Анатолій Романюк, № 194 (Черкаська обл.) — Віктор Драгунов, № 197 (Черкаська обл.) — Віктор Роецько та № 223 (Київ) — Ігор Шаповал.

Як відомо, повторне голосування відбудеться 15 грудня 2013 року.

Уряд обіцяє подати проект держбюджету в листопаді

Прем'єр-міністр Микола Азаров взяв участь у програмі «Іспит для влади» на Першому національному та відповів на запитання журналістів п'яти провідних телеканалів країни.

Так, відповідаючи на запитання щодо проекту держбюджету на 2014 рік, М. Азаров повідомив, що Кабінет Міністрів буде готовий подати до Верховної Ради проект держбюджету наприкінці листопада.

«Ми намагаємося вийти на оптимальний бюджет 2014 року. Я думаю, що десь у другій половині листопада ця робота буде

завершена, і до кінця листопада ми будемо готові представити бюджет до Верховної Ради», — сказав він. Оптимальний баланс у бюджеті, за словами прем'єра, потрібен для того, щоб забезпечити соціальний розвиток і розвиток країни в частині збільшення доходів.

Йшлося під час інтерв'ю і про газові контракти

з Російською Федерацією. За словами прем'єра, Україна, як і раніше, дуже зацікавлена в перегляді «вкрай невідгідного для неї газового контракту з Росією, укладеного в 2009 році, і готова до компромісу з російською стороною».

«Якби російське керівництво пішло нам назустріч у цьому питанні, ми б також пішли йому назустріч», — сказав він. М. Азаров зауважив, що на зустрічі з російським колегою Дмитром Медведевим він не раз зазначав,

що ціна газового контракту-2009 є абсурдною: Україна за реверсом купує газ із Німеччини з додатковим транспортним плечем у 3000 км на 100 доларів дешевше, ніж російський за контрактом.

«До чого цей абсурд призводить: Україна рано чи пізно буде змушена відмовитися від цього наддорогого газу. Ви втратите найбільшого покупця, а ми втратимо ресурс», — навів український прем'єр свою аргументацію в переговорах із Медведевим.

Що споживаємо — ліки чи «пустишки»?

Ефективність багатьох лікарських засобів, які продаються та використовуються в Україні, клінічно не доведена, а вимоги до їх застосування у нашій країні та країнах Європи істотно відрізняються. Про це йшлося під час круглого столу на тему «Державна реєстрація ліків» за участю народних депутатів, представників МОЗ та експертів.

Ніхто не може гарантувати, що той чи інший препарат є клінічно ефективним для лікування певної хвороби, наголосив народний депутат від Партії регіонів Андрій Шипко, лікар за фахом. За його словами, ані пацієнти, ані медики не володіють доведеними фактами ефективності ліків, бо під час їх реєстрації в Україні належно не досліджується їх фармацевтичний та терапевтичний ефект. В Україні перед реєстрацією певного медпрепарату проводять клінічні дослідження лише на майже 100 пацієнтах, тоді як в європейських країнах — на понад тисячі чоловік. Народний депутат підготував запит до МОЗ щодо ефективності усіх лікарських препаратів, зареєстрованих в Україні, та їх клінічної апробації. «Я хочу зробити ці дані відкритими, — зауважив А. Шипко. — Звичайно, це не вирішить проблему одразу, але і лікар, і пацієнт зможуть обрати ефективні ліки серед усіх пропозицій, і це буде чесно і прозоро».

Народний депутат Анатолій Дирів (фракція «Батьківщина») звернув увагу на те, що серед ліків — лідерів продажу в Україні є чимало «пустишок», тобто вони або взагалі не містять діючої речовини, або ніяк не

впливають на перебіг хвороби. Скажімо, один із лідерів продажу 2012 року — препарат «Акто-вигін» — було куплено на суму 332 млн. грн., однак, за словами депутата, лікарська дія цього медпрепарату не підтверджена. Жодна європейська країна його не продає. І таких медпрепаратів — не один, а десятки. Так само не доведено, ствер-

пейських країнах зареєстровано як ветеринарний препарат, тобто для лікування тварин, у нас призначають, зокрема, і вагітним жінкам, і породіллям.

При цьому парламентарії зауважують, що добитися контролю за ефективністю лікарських засобів під час їх реєстрації та надання дозволів на продаж і клінічне використання фактично неможливо. Адже і реєстрацію, і контроль за обігом та використанням лікарських препаратів здійснює одна структура — Міністерство охорони здоров'я та державні служби, які діють у



Андрій Шипко (ліворуч) і Анатолій Дирів.

джує А. Дирів, лікарську дію «церебралізіну», тоді як його активно призначають пацієнтам, хворим на ішемічну хворобу серця та інсульту. А мазь «Траумель», яку в євро-

складі МОЗ. А хто ж критикуватиме сам себе? Щоб хоч якось вплинути на ситуацію, у парламенті зареєстровано законопроект, яким пропонується обмежити рекламу лікар-

Зменшити поширення онкологічних захворювань допоможуть консолідовані зусилля громади та держави

Ефективність боротьби з онкологічними захворюваннями у жінок залежить від консолідації зусиль усього суспільства та органів влади. На цьому під час міжнародної науково-практичної конференції «За здоров'я жінки» наголосив народний депутат від фракції «Свобода» Святослав Ханенко (на знімку).

Нині, за його словами, ця проблема надзвичайно актуальна, адже рак молочної залози є однією з найгостріших проблем жіночого здоров'я. В Україні щорічно діагностується 16 тисяч нових випадків, а близь-



ко 9 тисяч жінок помирають від цієї хвороби.

«Тільки спільними зусиллями можна напрацювати подальший план дій і з точки зору державної

стратегії, і функцій та відповідальності влади. Надзвичайно важливу роль у цьому питанні відіграє громадський сектор — пацієнтські організації, лікарські об'єднання. Саме вони мають бути каталізатором адекватних дій органів влади всіх рівнів задля зменшення ризиків, які є загрозою для майбутнього українців. Надзвичайно важливо зосередити всі зусилля на профілактиці та ранньому виявленні хвороби», — зазначив Святослав Ханенко.

Проблема онкології та інших неінфекційних захворювань, наголосив обранець, виходить за межі компетенції Мініс-

терства охорони здоров'я. «Перше і найважливіше, що впливає на стан справ, — це фактор бідності, далі — стан екології і якості води та харчових продуктів. Тому потрібно мобілізувати партнерів з інших галузей для ефективної реакції на ці виклики», — наголосив С. Ханенко.

Також депутат звернув увагу на необхідність раціонального використання фінансових ресурсів, передбачених державними цільовими програмами. На його думку, потрібно також ретельно відстежувати виконання та ефективність цих програм.

Вл. інф.

Постанова
Верховної Ради України

Про попереднє схвалення
законопроекту про внесення
змін до Конституції України
щодо посилення гарантій
незалежності суддів

Верховна Рада України **постановляє:**
1. Законопроект про внесення змін до Конституції України щодо посилення гарантій незалежності суддів (реєстр. № 2522а) попередньо схвалити (додається).
2. Ця Постанова набирає чинності з дня її прийняття.

Голова Верховної Ради України **В. РИБАК.**
м. Київ,
10 жовтня 2013 року.
№ 636-VII.

Додаток
до Постанови Верховної Ради України
від 10 жовтня 2013 року
№ 636-VII

ЗАКОНОПРОЕКТ

Про внесення змін до Конституції України щодо посилення гарантій незалежності суддів

Верховна Рада України **постановляє:**
1. Внести до Конституції України (Відомості Верховної Ради України, 1996 р., № 30, ст. 141) такі зміни:
1. Статтю 55 після частини другої доповнити новою частиною такого змісту:
«Кожен має право на справедливий і гласний розгляд його справи упродовж розумного строку незалежним і неупередженим судом, утвореним законом».
У зв'язку з цим частини третю - п'яту вважати відповідно частинами четвертою - шостою.
2. Пункт 27 частини першої статті 85 викласти в такій редакції:
«27) визначення мережі, утворення, реорганізація та ліквідація судів загальної юрисдикції за поданням Президента України».
3. У статті 106:
а) пункт 23 частини першої викласти в такій редакції:
«23) на підставі та згідно з поданням Вищої ради юстиції призначає суддів на посади та звільняє їх з посад»;
б) у частині четвертій цифри «23» виключити.
4. Частину другу статті 122 виключити.
5. У статті 125:
а) частину першу викласти в такій редакції:
«Стаття 125. Система судів загальної юрисдикції в Україні будується за принципами територіальності, спеціалізації та інстанційності, їх мережа визначається законом»;
б) частину другу після слів «Верховний Суд України» доповнити словами «який у визначені законом порядку та спосіб забезпечує однакове застосування норм законодавства України всіма судами загальної юрисдикції, а також здійснює інші повноваження, передбачені Конституцією та законами України»;
в) після частини четвертої доповнити новою частиною такого змісту:
«Суди загальної юрисдикції утворюються, реорганізуються та ліквідуються законом».
У зв'язку з цим частину п'яту вважати частиною шостою.
6. У статті 126:
а) частину третю викласти в такій редакції:
«Суддя до винесення обвинувального вироку судом не може бути затриманий чи заарештований без згоди Вищої ради юстиції, наданої за поданням Вищої кваліфікаційної комісії суддів України. Підстави та порядок надання чи відмови в наданні Вищою радою юстиції згоди на затримання чи арешт судді визначаються законом»;
б) у частині четвертій слова «та суддів, які призначаються на посаду судді вперше» виключити;
в) частину п'яту викласти в такій редакції:
«Суддя звільняється з посади органом, що його призначив, у разі:
1) подання суддею заяви про відставку або про звільнення з посади за власним бажанням;
2) неможливості виконувати свої повноваження за станом здоров'я;
3) порушення суддею вимог щодо несумісності;
4) притягнення його до дисциплінарної відповідальності за вчинення передбаченого законом дисциплінарного правопорушення, несумісного з подальшим перебуванням судді на посаді;
5) набрання законної сили обвинувальним вироком щодо нього;
6) припинення його громадянства або виїзду на постійне проживання за межі України;
7) визнання його безвісно відсутнім або оголошення померлим;
8) визнання його недієздатним;
9) ненадання суддею згоди на переве-

дення до іншого суду в разі ліквідації чи реорганізації суду загальної юрисдикції, в якому він займає посаду»;
г) частину шосту після слів «його смерті» доповнити словами «досягнення ним сімдесяти років»;
д) після частини шостої доповнити новою частиною такого змісту:
«Повноваження судді Конституційного Суду України припиняються також у разі закінчення строку, на який його призначено, але не раніше дня набуття повноважень судді Конституційного Суду України особою, яка призначена замість нього».
У зв'язку з цим частину сьому вважати частиною восьмою.
7. У статті 127:
а) у частині третій слова «кваліфікаційною комісією суддів» замінити словами «Вищою кваліфікаційною комісією суддів України», слова «двадцяти п'яти років» - словами «тридцяти років», а слова «три роки» - словами «п'ять років»;
б) частину четверту викласти в такій редакції:
«Добір кандидатів на посаду судді здійснюється на конкурсній основі в порядку, встановленому законом».
8. Частину першу статті 128 замінити двома частинами такого змісту:
«Стаття 128. Призначення на посаду судді суду загальної юрисдикції здійснюється безстроково Президентом України на підставі та згідно з поданням Вищої ради юстиції».
Переведення судді до іншого суду загальної юрисдикції здійснюється Президентом України на підставі та згідно з поданням Вищої кваліфікаційної комісії суддів України. Переведення судді до іншого суду здійснюється лише за його згодою, у тому числі у випадках ліквідації чи реорганізації суду загальної юрисдикції, в якому він займає посаду. Переведення судді до суду вищої інстанції здійснюється лише на конкурсній основі в порядку, визначеному законом».
У зв'язку з цим частину другу вважати частиною третьою.
9. Доповнити частину третю статті 129 після пункту 8 новим пунктом такого змісту:
«9) автоматизований розподіл справ між суддями».
У зв'язку з цим пункт 9 вважати пунктом 10.
10. Статтю 131 викласти в такій редакції:
«Стаття 131. В Україні діють Вища рада юстиції та Вища кваліфікаційна комісія суддів України.
До відання Вищої ради юстиції належить:
1) внесення подання про призначення суддів на посади або про звільнення їх з посад;
2) прийняття рішення стосовно порушення суддями і прокурорами вимог щодо несумісності;
3) здійснення дисциплінарного провадження стосовно суддів Верховного Суду України і суддів вищих спеціалізованих судів та розгляд скарг на рішення про притягнення до дисциплінарної відповідальності суддів апеляційних та місцевих судів, а також прокурорів;
4) призначення суддів на адміністративні посади та звільнення суддів з адміністративних посад у судах загальної юрисдикції, крім Верховного Суду України, за поданням відповідних рад суддів;
5) здійснення інших повноважень, визначених Конституцією та законами України.
Вища рада юстиції складається з двадцяти членів. З'їзд суддів України призначає до Вищої ради юстиції дванадцять членів із числа суддів, забезпечуючи при цьому представництво суддів судів різних інстанцій та спеціалізації. З'їзд адвокатів України, з'їзд представників юридичних вищих навчальних закладів та наукових установ призначають по два члени Вищої ради юстиції. Вимоги до особи, яка може бути призначена членом Вищої ради юстиції, встановлюються законом».
До складу Вищої ради юстиції входять за посадою Голова Конституційного Суду України, Голова Верховного Суду України, Голова Ради суддів України, Генеральний прокурор України.
Генеральний прокурор України не бере участі в голосуванні при прийнятті Вищою радою юстиції рішень стосовно суддів.
Вища кваліфікаційна комісія суддів України, більшість складу якої становлять судді, призначені з'їздом суддів України, здійснює повноваження, визначені Конституцією та законами України».
II. Прикінцеві та перехідні положення
1. Цей Закон набирає чинності через дев'яносто днів з дня, наступного за днем його опублікування, крім підпункту «а» пункту 6 розділу I, який набирає чинності через один місяць із дня сформування складу Вищої ради юстиції відповідно до Конституції України (зі змінами, внесеними цим Законом), але не раніше набрання чинності законом, який визначає підстави та порядок надання чи відмови у наданні Вищою радою юстиції згоди на затримання чи арешт судді.
2. З дня набрання чинності цим Законом:
1) судді судів загальної юрисдикції, призначені на посади суддів вперше і в яких до дня набрання чинності цим Законом не закінчився п'ятирічний строк перебування на посадах суддів, набувають статусу суддів, призначених безстроково;
2) судді судів загальної юрисдикції, призначені на посади суддів вперше, в яких на день набрання чинності цим Законом закінчився п'ятирічний строк перебування на

посадах суддів, але якщо вони в установленому законом порядку звернулися щодо їх рекомендації для обрання на посади суддів безстроково і рішення щодо їх обрання не прийнято до дня набрання чинності цим Законом, набувають статусу суддів, призначених безстроково;
3) особи, щодо яких до дня набрання чинності цим Законом внесено подання Вищої ради юстиції про призначення на посаду судді вперше, вважаються такими, що відповідають вимогам, передбаченим частиною третьою статті 127 Конституції України (зі змінами, внесеними цим Законом), і призначаються на посаду судді безстроково без подання додаткових матеріалів.
3. Судді судів загальної юрисдикції, обрані безстроково, судді Конституційного Суду України продовжують здійснювати свої повноваження до їх звільнення з посад чи припинення їх повноважень на посадах з підстав, передбачених частинами п'ятою - сьомою статті 126 Конституції України (зі змінами, внесеними цим Законом).
Судді судів загальної юрисдикції, судді Конституційного Суду України, які на день набрання чинності цим Законом досягли шістдесяти п'яти років, але рішення щодо їх звільнення з посади судді на день набрання чинності цим Законом не прийнято, продовжують здійснювати свої повноваження до їх звільнення з посад чи припинення їх повноважень на посадах з підстав, передбачених частинами п'ятою - сьомою статті 126 Конституції України (зі змінами, внесеними цим Законом).
Звільнення суддів судів загальної юрисдикції, обраних безстроково, зазначених в абзацах першому і другому цього пункту, здійснюється Президентом України в порядку, встановленому законом.
4. До набрання чинності законом, що визначає дисциплінарні правопорушення суддів, несумісні з подальшим перебуванням судді на посаді, суддя може бути звільнений з посади судді Президентом України за порушення присяги судді за поданням Вищої ради юстиції, внесеним у разі встановлення Вищою кваліфікаційною комісією суддів України або Вищою радою юстиції фактів, які свідчать про порушення суддею присяги.
5. Вимоги до осіб, які можуть бути рекомендовані на посаду судді, передбачені частиною третьою статті 127 Конституції України (зі змінами, внесеними цим Законом), не поширюються на осіб, які склали кваліфікаційний іспит до набрання чинності цим Законом. Такі особи із дотриманням встановленого законом порядку призначаються на посаду судді безстроково.
6. Подання щодо звільнення з посад суддів судів загальної юрисдикції, які до дня набрання чинності цим Законом не розглянуті Верховною Радою України, у двотижневий строк передаються до Вищої ради юстиції, яка у двотижневий строк з дня їх отримання вносить подання про звільнення суддів з посад.
7. Подання щодо звільнення з посад суддів судів загальної юрисдикції, які внесені на розгляд Президента України до дня набрання чинності цим Законом, розглядаються без подання будь-яких додаткових матеріалів.
8. Матеріали щодо переведення суддів, обраних безстроково, які до дня набрання чинності цим Законом не розглянуті Верховною Радою України, у двотижневий строк передаються до Вищої кваліфікаційної комісії суддів України, яка у двотижневий строк із дня їх отримання вносить подання про переведення суддів.
9. Матеріали щодо надання згоди на затримання чи арешт судді суду загальної юрисдикції, судді Конституційного Суду України, які до дня набрання чинності підпунктом «а» пункту 6 розділу I цього Закону не розглянуті Верховною Радою України, у тижневий строк передаються до Вищої кваліфікаційної комісії суддів України.
10. У тримісячний строк із дня набрання чинності цим Законом у встановленому законом порядку скликаються та проводяться з'їзди суддів України, з'їзд адвокатів України, з'їзд представників юридичних вищих навчальних закладів та наукових установ для призначення членів Вищої ради юстиції відповідно до статті 131 Конституції України (зі змінами, внесеними цим Законом).
11. Вища рада юстиції, сформована до набрання чинності цим Законом, здійснює повноваження, визначені пунктами 1-4 частини другої статті 131 Конституції України (зі змінами, внесеними цим Законом), та припиняє свою діяльність одночасно зі сформуванням Вищої ради юстиції відповідно до Конституції України (зі змінами, внесеними цим Законом).
Вища рада юстиції вважається сформованою відповідно до Конституції України (зі змінами, внесеними цим Законом) після складення присяги не менш як двома третинами від загальної кількості її членів, передбаченої Конституцією України.
Члени Вищої ради юстиції, які до набрання чинності цим Законом були призначені до складу Вищої ради юстиції з'їздом суддів України, продовжують виконувати свої повноваження до закінчення строку, на який їх призначено. Для цілей абзацу другого цього пункту ці члени вважаються такими, що склали присягу.

Голова Верховної Ради
України.

ПОЛІТИКА

У НОМЕР

Створено сайт про діяльність депутатів

Громадянська мережа «Опора» презентувала створений нею сайт «Рада», щоб подавати на ньому зведену інформацію про діяльність Верховної Ради України. Ресурс містить інформацію про народних депутатів, їхні рейтинги, кількість зареєстрованих законопроектів, виступів та запитів. Користувачі ресурсу зможуть дізнатися про відвідуваність пленарних засідань та засідань профільних комітетів, результати голосування фракцій з кожного законопроекту, отримати доступ до протоколів засідань парламентських комітетів. Завдяки сайту виборці матимуть змогу в автоматичному режимі порівняти голосування фракцій.
Як повідомив експерт мережі Олександр Неберикут, на новому сайті оприлюднюються матеріали в форматі відкритих даних, що є недоступними на офіційному сайті Верховної Ради України. Таким чином, кожен зможе отримувати зведену аналітичну інформацію, яка поновлюється в режимі реального часу, а не статичні таблиці чи «вордівські» документи. Практика відкритих даних дасть змогу системно оцінювати роботу парламентаріїв. Також «опорівці» сподіваються, що «сумлінні народні депутати будуть зацікавлені в нашій роботі, а не ігноруватимуть чи критикуватимуть її».
Сайт rada.oporaua.org пропонує цілий спектр інформації про Верховну Раду в тематичних розділах: «Статистика», «Читати», «Документи». «Опора» спільно з «5 каналом» продукують телепрограму «Дорогі депутати». На сайт щотижня додається свіжий випуск передач та публікації народних депутатів у соціальній мережі Twitter.
На порталі уже розміщено аналіз голосування парламентських фракцій за євроінтеграційні закони, в тому числі, як підтримують їхнє прийняття депутати-мажоритарники Івано-Франківської області. Ініціатори проекту переконані, що відкритість сайту стимулюватиме парламентаріїв до сумлінного виконання обов'язків народного депутата України.
Олександра ЮРКОВА,
Галина БРУХАЛЬ.

ОФІЦІЙНО

У зв'язку з виключенням із списків вважати недійсними посвідчення помічників-консультантів:
народного депутата України Апостола М. В.:
Іванченка Василя Миколайовича (номер посвідчення 389/26),
Петренка Анатолія Михайловича (номер посвідчення 389/27),
Харламова Павла Вікторовича (номер посвідчення 389/33),
Чернова Руслана Петровича (номер посвідчення 389/35);
народного депутата України Ландика В. І.:
Федоренко Анастасії Сергіївни (номер посвідчення 268/30);
народного депутата України Пазиняка В. С.:
Єнбаєва В'ячеслава Миколайовича (номер посвідчення 346/13);
народного депутата України Соболева С. В.:
Дзюби Андрія Васильовича (номер посвідчення 78/21).
Управління кадрів.

«Не секрет, що в економіці, футболі та підручниках розбираються всі...»

**СЕРЕДНЯ ШКОЛА:
ДО ПАРЛАМЕНТСЬКИХ СЛУХАНЬ**

Напередодні парламентських слухань з питань освіти ми зустрілися з керівником фахового видавництва навчальної літератури «Гене́за» — його президентом, доктором політичних наук Олексієм ДУБАСОМ (на знімку).

— Олексіє Павловичу, останнім часом на сторінках численних періодичних та інтернет-видань з'являється багато публікацій, що стосуються навчальної літератури та, зокрема, шкільного підручника. Більшість матеріалів висвітлює цей сегмент видань негативно. Яке ваше ставлення до таких публікацій?

— Хоч як парадоксально, позитивно оцінюю увагу українського суспільства до цієї надзвичайно актуальної теми. Мабуть, уперше за період незалежності вона стала в центрі громадської уваги. Раніше проблеми шкільної навчальної літератури були в полі зору лише педагогів, науковців та видавців.

Сьогодні до цієї теми з різних політичних, економічних та кон'юнктурних причин звернулися різні люди, котрі вважають себе фахівцями. Не секрет, що в політиці, економіці, футболі, та підручниках розбираються всі!

Тому я і більшість моїх колег оцінюємо кожну публікацію, зокрема, відсортовуємо реальні наведені проблеми і факти від суб'єктивних та надуманих і без зайвих емоцій робимо свою справу. Ми не сприймаємо серйозно оцінки (цитую дослівно шановану мною газету «Дзеркало тижня») про конкурс рукописів підручників: «Однак, незважаючи на все це, з року в рік ходять настирливі чутки про те, що конкурс міг би бути, м'яко кажучи, прозорішим і об'єктивнішим» або «працівник одного видавництва Марія Петрівна наводить ще одну причину зникнення якості...»

— Але ж хіба на круглому столі в рамках Форуму видавців у Львові, де критикували стан видання навчальної літератури та стратегії Міністерства освіти і науки України, зібрався не фахівці?

— Ми з повагою ставилися до діяльності Комітету Верховної Ради України з питань науки та ос-

віти як модератора круглого столу, і, безумовно, більшість проблем, обговорюваних там, є актуальними і заслуговують на увагу.

Але хотілося б бачити за круглим столом й іншого, чи не основного модератора навчального процесу — Міністерство освіти та науки України (МОНУ). Ми разом із колегами-видавцями брали участь у дискусіях того круглого столу і, крім емоційних заяв кількох видавців, що не витримують конкурентної боротьби, та окремих, незаконно, на їхню думку, «негрифованих», авторів, нічого не почули.

Маємо надію, що праця створеної там робочої групи матиме більш конструктивний характер.

— Як ви оцінюєте становлення та розвиток української навчальної книги?

— Так сталося, що створення саме українських підручників, спочатку історії, а потім і всієї лінійки, стало справою мого життя. Ми понад двадцять років були в епіцентрі цього процесу.

Не можна однозначно оцінити таку складну і масштабну справу.

За роки незалежності здійснено титанічну роботу, яку ми починали на порожньому місці. Адже до 1991 року українці не мали власних підручників, а вчилися за перекладеними, єдиними для всіх радянських «республік-сестер».

Перше покоління підручників ми конструювали разом із викладачами вузів. І саме ці, ще не досконалі, але вкрай необхідні книжки заповнювали вакуум на українському полі підручникотворення.

Сьогодні ми вже маємо досить сильну й талановиту школу авторів — науковців, учителів, методистів, які створили кілька поколінь навчальної літератури.

Інший творець процесу підручникотворення, його



лабораторії — видавництва теж «виросли» за роки незалежності.

Безумовно, ми розуміємо, що наша навчальна книга ще не може конкурувати з продуктами світових метрів, такого, наприклад, як «Оксфорд-прес», що існує вже понад п'ять століть. Але на пострадянському просторі ми маємо цілком гідний вигляд.

— А ви можете конкретніше оцінити якісний та кількісний стан забезпечення навчальною літературою українських шкіл?

— Навчальна література розподіляється за кількома категоріями. Є ядро навчального процесу в школі — власне підручник і так званий спектр шлейфа у вигляді робочих зошитів, методичних матеріалів, хрестоматій, прописів тощо. Окрема мова про навчальні матеріали на електронних носіях.

Згідно з рішенням Конституційного Суду України від 22.11.2002 року №18-рп/2002 з метою захисту неповнолітніх та реалізації їх права на безкоштовну освіту було остаточно відмовлено у встановленні плати за користування підручниками. Тобто для учня він є безкоштовним, видруковується за кошти державного бюджету і ним на 100 відсотків забезпечуються всі школи України.

Якість гарантує конкурсний відбір рукописів, етапи рецензування, редагування, грифування та апробації. Звичайно, тільки постійний процес шлифування впродовж навчального процесу і кожне наступне перевидання роблять підручник дедалі досконалішим. Останні кілька літ українські школи вчасно, до початку навчального року, повніс-

тю забезпечуються підручниками.

Що ж до методичної літератури, то тут існує вільний ринок, що регулюється процесом грифування та вчителем, учнем і батьками. Створено досить об'ємне конкурентне середовище, де за кожною позицією фігурують десятки однакових назв різних авторів та видавництв.

— А що взагалі відбувається на ринковому полі української книги?

— У середині 1990-х років завдяки кільком стратегічним помилкам, а саме фактичному знищенню української системи книгорозповсюдження та запізнілій на п'ять років реакції на введення податкових пільг у Росії, Україна прогнала книжковий ринок, окрім сегмента навчальної літератури. Запровадження податкових пільг для суб'єктів видавничої сфери України у 2001 році було спонтанною реакцією влади на вимогу широкої громадськості у зв'язку з фактичним згортанням ринку української книги в 1999-му, коли кількість видань на рік на одного мешканця країни становила 0,4 книги (!), досягши найнижчого рівня за всю історію України.

Торік нарешті пільгування галузі та інші суб'єктивні й об'єктивні чинники дали перші відчутні результати. Було випущено 62 120,5 тисячі примірників книжок, 16 777 назв, що становить 1,4 примірника на одну людину.

Показники галузі нині ще динамічніші — уже випущено майже 50 мільйонів примірників, що становить 135 відсотків порівняно з минулим роком.

Отже, не все так погано на нашому книжковому ринковому полі.

— Які, на ваш погляд, перспективи електронної навчальної книги у світі та Україні?

— Протягом останніх кількох років у передових країнах світу відбуваються революційні технологічні

зміни, йдеться про заміну традиційних паперових підручників електронними засобами.

Так, наприклад, уряд Південної Кореї планує до 2015 року вкласти у процес заміни паперових підручників на електронні засоби та інтерактивні навчальні матеріали понад 2 мільярди доларів.

У більшості штатів США також іде процес заміни шкільних підручників на планшетні комп'ютери.

В Україні ця технологія поки що, з багатьох причин, не обіцяє великих перспектив.

Річ у тім, що, по-перше, оператори на ринку електронних книжок не вміють і не хочуть працювати з книгою як предметом продажу і розрахунку з видавцем, а зорієнтовані на незаконне використання.

Один за одним з'являються різноманітні сайти, які незаконно розміщують наші підручники, і ми вже втомилася врегулювати ці процеси згідно з нашим недосконалим стосовно цього законодавством.

По-друге, наш ринок для інвесторів у цьому секторі поки що не цікавий, а більшість видавництв, які ледве зводять кінці з кінцями і позбавлені серйозних кредитних ресурсів, у цьому напрямі наразі серйозно не прогресують. Тому, окрім розміщення на своїх сайтах елементарних електронних копій своєї літератури, нічого не мають.

Загалом, поки на державному рівні не буде створено службу чи відпрацьовано елементи системного контролю за ринком електронної книги, електронної продукції чи контенту, прогрес малоюмовірний.

У програмі Національного проекту «Відкритий світ» передбачено подолання освітньої нерівності і забезпечення найвищого стандарту освіти в кожному куточку України до 2015 року в чотири етапи.

Перший — модернізація, згідно з якою 17 тисячам шкіл по всій Україні буде передано новітнє мультимедійне обладнання: комп'ютери вчителів, цифрові лабораторії, мультимедійні комплекси.

Другий — забезпечення за «соціально прийнятною ціною» школярів портативними та зручними планшетами.

Третій — запуск єдиного інформаційно захищеного Освітнього порталу для пошуку навчальних матеріалів, спілкування, обміну досвідом та інформацією для навчання дітей, батьків і вчителів.

І четвертий — створення власного інтернет-порталу, який на базі технології 4G з'єднає між собою всі школи, планшети школярів, комп'ютери батьків і педагогів у єдину систему.

Але недостатньо купити рідер, ввійти в Інтернет, скачати потрібну інформацію — і далі в учня немає питань, бо він уже з підручником, а платити нічого нікому не треба.

У видавців із цього приводу є безліч запитань. Починаючи з того, скільки годин на добу дитина проведитиме біля електронних пристроїв, і закінчуючи законодавчим регулюванням авторського права та проблемами інвестицій. Але то вже тема іншої дискусії.

— Яке ваше бачення найближчих перспектив навчальної книги?

— Моделі забезпечення підручниками різні, проте найбільшій базуються на двох принципах: закупівля за бюджетні кошти та вільний ринок навчальної літератури. Моделі сертифікації підручників (у нас — грифування), тобто визначення певного рівня відповідності сучасним вимогам та можливостям використання в навчальному процесі, вирішується теж у кожній країні по-різному.

У більшості країн Європи фінансування відбувається за рахунок місцевих бюджетів, а підручник вибирає рада вчителів або спеціально уповноважені органи освіти, що формують загальнонаціональні списки.

Нашу країну найближчим часом, на наш погляд, теж чекає поступовий перехід до фінансування програм видання підручників за кошти місцевих бюджетів, паралельно з розробкою заходів щодо переходу на формування державного замовлення знизу догори, від шкіл до центру.

Решту навчальної літератури, в тому числі й на електронних носіях, буде визначати ринок, регульований фаховим грифуванням.

**Інтерв'ю взяв
Віктор ДЕЙНЕКА.**

САМОВРЯДУВАННЯ

Місцева демократія по-європейськи

Впровадженню європейських стандартів у практику діяльності органів самоврядування покликаний сприяти Європейський тиждень місцевої демократії. Цього року він триває з 14 по 20 жовтня в усіх країнах Європи, в тому числі і в Україні, та присвячений «активній громадянській позиції».

На Закарпатті саме в рамках Європейського тижня місцевої демократії органи самоврядування організовують відповідні заходи з метою ознайомлення населення, передусім молоді, з діяльністю сільських, селищних, міських, районних рад та їх виконавчих органів щодо покладених на них законодавством функцій із забезпечення соціально-

економічного та культурного розвитку територіальних громад.

У рамках цих заходів в обласній раді пройшов день відкритих дверей. На зустріч із керівництвом прийшли студенти та викладачі факультету європейського права та прававознавства і юридичного факультету Ужгородського національного університету. Відбулася жвава

дискусія про європейські цінності, про роль місцевого самоврядування в Україні та інших європейських державах.

За словами заступника голови обласної ради Андрія Сербайла, місцева демократія передбачає активну участь громадян і спільну відповідальність громадян та обраних ними представників. Тому взаємодія між громадянами та місцевими політиками є ключовою у цьому відношенні. Він поінформував учасників зустрічі про роботу обласної ради. У дискусії про імплементацію європейського зако-

нодавства з питань місцевого самоврядування у правову систему України взяли також участь заступник декана юридичного факультету Вадим Рошканюк, доцент, депутат Ужгородської міської ради Василь Гомонай, радник голови обласної ради Іван Діус та інші.

Василь НИТКА.

Ужгород.

На знімку: під час зустрічі зі студентами виступає Андрій Сербайло.

Фото надано прес-службою облради.



Історична угода

Невдовзі має з'явитися новий могутній торговельний союз. Канада та Європа готові підписати всі необхідні документи для створення зони вільної торгівлі. У перегонах торгових об'єднань, що розпочалися, Канада може обійти США, які також націлені на угоду з Європою.

К а н а д с ь к и й прем'єр-міністр Стівен Харпер перебуває з візитом у Євросоюзі, де в п'ятницю планував зустрітися з головою Єврокомісії Жозе Мануелом Баррозу для того, щоб прояснити останні деталі договору.

Почалися переговори в 2008 році, коли спільне дослідження Канади та ЄС показало, що угода про вільну торгівлю збільшить обсяг двосторонньої торгівлі на 25 млрд. євро в рік і приведе до підвищення ВВП Канади на 11,64 млрд. доларів США протягом шести років, а також до зростання експорту сільськогосподарських продуктів з Канади в найбільший торговельний союз на 1,25 млрд. доларів на рік, повідомляє «The Wall Street Journal». Для Канади це буде історична угода. Міністр фінансів країни Джим Флаєрти назвав

її найважливішою торговельною угодою з часів підписання договору про зону вільної торгівлі із США в 1987 році. «В Канаді проживають 35 мільйонів мешканців, там (у Євросоюзі) — 500 мільйонів. Непогана угода», — сказав він.

Однак сільське господарство стало камнем спотикання у переговорах: Канада вимагала експортувати більше яловичини та свинини до Європи, тоді як місцеві виробники виступають проти цього. У свою чергу Оттава, захищаючи своє молочне виробництво, не бажала задовольняти вимоги ЄС стосовно збільшення поставок сиру. Розбіжності начебто були усунуті за допомогою взаємних поступок. Крім сільського господарства, в результаті створення ЗВТ полегшиться обмін товарами з інших галузей.



ФОТОФАКТ

У центрі поширення вакцини управління охорони здоров'я західного узбережжя Канади почали видавати вакцину медикам, які зобов'язані зробити щеплення своїм пацієнтам. Представники влади радять громадянам зробити укол у найближчій клініці ще до початку сезону грипу.

Фото Xinhua/Укрінформ.

Перевірка на міцність

17—18 жовтня Голова Державної прикордонної служби України Микола Литвин особисто обстежив стан охорони держкордону на південних рубежах держави.

Керівник прикордонного відомства пе-

ревіряв готовність особового складу Південного регіонального управління прикордонний військ діяти в нестандартних і кризових ситуаціях. В автомобільному пункті пропуску «Платонове» в

Одеській області генерал армії України Микола Литвин ознайомився з інженерними й технічними інноваціями з підтримки режиму в пунктах пропуску та діями чергових сил (груп реагування).

В'ячеслав ВОРОНКОВ.
Одеська область.

Готується довідник про українські та польські музеї, доступні для осіб із особливими потребами

У 2014 році побачить світ перший довідник про українські та польські музеї, доступні для осіб із особливими потребами. Електронна версія довідника українською та польською мовами буде доступна на інтернет-порталі «Музеї без бар'єрів» і її можна буде «скачувати» на електронні носії індивідуальних користувачів.

Поява довідника стане можливою завдяки реалізації новаторського проекту під назвою «Коаліція польських і українських музеїв для професійного обслуговування неповносправних відвідувачів» у рамках Програми транскордонного співробітництва Польща—Білорусь—Україна 2007—2013. В основі проекту — ідея ширшого надання доступу до мистецтва і національної спадщини особам з різноманітними вадами. В такий спосіб ми намагатимемося вплинути на зростання кількості музеїв, доступних для відвідувачів

з особливими потребами, — розповіла кореспондентові «Голосу України» директор Регіонального музею у Стальовій-Волі Люцина Мізера.

В Україні проект координують Львівський національний музей імені Андрея Шептицького та Львівський історичний музей, а в Польщі — Регіональний музей у Стальовій-Волі. Результатом реалізації програми «Музеї без бар'єрів» має стати, зокрема, повніша інформація про доступні для неповносправних музеїв в Україні. З цієї метою проводиться ан-

кетне опитування-дослідження на цю тему.

На сьогодні не всі вітчизняні музеї надіслали відповідь на листи-звернення та відіслали заповнені форми отриманих від нього анкет. Станом на 14 жовтня на адресу головного координатора проекту (Регіонального музею у Стальовій-Волі) надійшло 70 заповнених анкет — на 575 відправлених (481 — традиційною та 94 — електронною поштою). «А це вже остання можливість, щоб завдяки анкеті інформація про конкретні музеї була внесена не лише до міжнародного довідника про українські і польські музеї, доступні для осіб з особливими потребами, а й до спеціального аналітичного рапорту на цю тему», — уболює пані Мізера.

Адже анкетне опитування дасть можливість європейським спеціалістам не просто виробити оцінку чи «постати діагноз» актуального стану, а й допомогти музейникам у розробці чергових кроків на шляху ліквідації бар'єрів для осіб з особливими потребами, причому не лише архітектурних, а передусім — ментальних. Варто згадати також, що наступним етапом проекту будуть безкоштовні навчання для музейних працівників з України та Польщі, які проведуть експерти з кількох європейських країн у Стальовій-Волі, та навчальна конференція у Львові. Тож, у кінцевому підсумку, участь в анкетному опитуванні — це не лише краща доступність музеїв — учасників проекту для

неповносправних (яка, зрозуміло, не може стати миттєвою), а й ширша, наголосимо, — безкоштовна, рекламопроеція українських музеїв у Європі, яку їм зроблять згадувані вище довідник та рапорт.

За посередництва «Голосу України» Національний музей у Львові, Львівський історичний музей та Регіональний музей у Стальовій-Волі звертаються до керівників українських музейних закладів із проханням-закликом: найближчими днями надіслати заповнені анкети на електронну адресу: ankieta@muzeum.stalowawola.pl або поштою за адресою: Regionalne Muzeum w Stalowej Woli, 37-464 Stalowa Wola, ul. Sandomierska, 1. Іван КОЗЛОВСЬКИЙ.
Варшава.

ФОТОФАКТ

У тайському місті Чонбурі відбулися перегони на буйволах.

Фото Xinhua/Укрінформ.



Лукашенко: США створили бандити

Ті, хто перепливав через океан, щоб створити Сполучені Штати, були «волелюбними бандитами», заявив президент Білорусі Олександр Лукашенко, виступаючи перед студентами Могильовського державного університету імені Аркадія Кулешова.

«Вони крім гаманця свого, у банк куди треба піти там, прийти взяти й побудувати будинок і навколо цього будинку — нічого й знати не бажали», — заявив білоруський пре-

зидент, характеризуючи колоністів з Європи, котрі заснували США. Голова держави також зазначив, що якщо його дії критикують Європа й США, це може означати не що інше, як правильно обраний шлях. «Це один з постулатів мого президентського життя й критерій моєї діяльності. Вони мене ногами топчуть, палки у мене кидають. Я йду й думаю: правильно робимо. Якщо починають хвалити, думаю: десь ти не так зробив», — заявив він.

ПЛАНЕТА

Трудова міграція загострила проблеми Росії

Трудові мігранти можуть поховати Росію. Не через те, що бажаних приїхати до російських мегаполісів на роботу — мільйони, а тому, що трудова міграція загострила економічні, фінансові, регіональні та національні проблеми величезної країни і сформувала в РФ усі передумови до політичної кризи.

Заворушення в Москві, що виникли після бійок між особами «слов'янської й кавказької національності», бунтів москвичів проти приїжджих з Кавказу та Середньої Азії, учора мали несподіване продовження.

Поліція перевіряє всі квартири з метою розшуку незаконних мігрантів. На тих москвичів, які здають житлоплощу мігрантам, заводять кримінальні справи. На вимогу санітарних служб закривають овочеві бази й базари. Щодня до поліцейських дільниць доправляють тисячі незаконних мігрантів, яких потім відправляють додому.

Представники МВС терміново створюють «загони дружинників», які «інспектують приїжджих», шукають і затримують тих, хто незаконно працює й живе в Москві.

На території Росії сьогодні перебувають понад 11 мільйонів іноземних громадян. І тільки 2 мільйони з них мають право здійснювати трудову діяльність (тобто мають патенти, дозволи на роботу). Близько 4 мільйонів перебувають у так званій групі ризику: це іноземні громадяни, що не оформили відповідних документів, які перебувають на території Росії понад 90 днів.

Дивно, але всі гілки російської влади дружно звинувачують мігрантів у всіх смертних гріхах. Мер Москви Сергій Собянін доповів президентові Володимирі Путіну про заворушення в Бірюльово. Глава міграційної служби Костянтин Ромодановський, який ще тиждень тому переконував, що змінювати міграційне законодавство не варто, сьогодні виступив з низкою ініціатив. Бізнесмени, які братимуть на роботу мігрантів без квот, підлягають переслідуванню й кримінальному покаранню.

Найсудовіші судді мігрантів, як з'ясувалося, — в Державній Думі. Депутати називали мігрантів «злом і закликали видавлювати їх із країни». Держдума ухвалила поправки до законів, які посилюють відповідальність за приймання на роботу мігрантів.

До того ж жодних розбіжностей у депутатів з приводу незаконної міграції немає. І комуністи, і партія влади, і ЛДПР — усі лиха російських міст бачать у мігрантах.

Але ніхто з російських законодавців не говорить про те, що проблема незаконної трудової міграції створена владою. Правозахисники кажуть, що російське громадянство можна купити за 100 тисяч рублів, законний дозвіл на роботу — за 30 тисяч. У Росії існують сотні посередницьких контор, які за гроші «легалізують» трудову міграцію.

Віктор
ТИМОШЕНКО.
Москва.

Міжнародна організація Reputation Institute четверте склала свій рейтинг 100 міст світу. З'ясувалося, що у Києва репутація краща за Москву, але гірша, ніж у Петербурга. Очолили список австралійський Сідней, а також Торонто (Канада) та Стокгольм (Швеція), а замкнули Багдад, Найробі та Каїр, *повідомляє УНІАН*



Харківський тракторний завод призупинив роботу через проблеми російських партнерів на митниці. Про це *УНН повідомили у прес-службі компанії*. АТ «ХТЗ» майже без істотних втрат зуміло витримати пік світової економічної кризи 2008—2009 рр., а тепер керівництво сподівається на підтримку і допомогу органів державної влади

Утилізаційний збір у дії: громадяни менше купують машин

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Утім, введення нового податку вдарило не тільки по держбюджету та кишенях автодилерів, а й по пересічних громадянах. Окрім вартості самого утилізаційного збору, декому довелося переплачувати й під час реєстрації нового авто. Як відомо, якщо вартість автівки не перевищує 165 розмірів прожиткового мінімуму для працездатних осіб — до Пенсійного фонду перераховується 3%. Якщо ж цю межу подолано — уже 4%.

— У липні в салоні моя «ластівочка» коштувала трохи більше 180 тисяч гривень без ПДВ. Під час реєстрації мав до Пенсійного фонду перерахувати 3% (5 400 грн.). Та після того як до ціни авто приплюсують 8 тисяч гривень збору, доведеться віддати уже 4% пенсіонерам, а це — 7,5 тисячі гривень. Усього «влітаю» на півтори тисячі доларів. Мізер, але неприємно, — скаржиться Володимир Стрюкін із Дніпропетровська. І у схожій ситуації опинилося чимало громадян. Підтвердження тому — форуми атовлюбителей, де лейтмотивом останніх повідомлень є майже гамлетівське питання «брати чи не брати».

Та перипетії довкола введення утилізаційного збору виявили ще одну проблему — незахищеність прав споживачів.

— Коли визначився із маркою авто, обійшов кілька салонів дилерських центрів і поцікавився умовами угод. В одних — відразу прописувався пункт, що вартість авто може змінюватися у зв'язку із набранням чинності нових нормативних актів. Знаючи про «утилізаційні плани» наших можновладців, обрав той салон, в якому згідно із договором ціна могла коригуватися лише відповідно до курсу долара США. Молячись за стабільність гривні, погодився і на цей пункт, і на те, що доведеться майже 3 місяці чекати, — каже Віктор із Києва.

Нещодавно Віктора запросили у салон і після 2,5 місяця очікування поставили питання рубя: або доплатите понад 8 тисяч збору, або розриваємо угоду і повертаємо завдаток. «У мене договір не передбачає підвищення ціни через введення утилізаційного збору, — каже Віктор. — У салоні намагалися це назвати форс-мажором. Але про форс-мажор за умовами того ж договору мене мали заздалегідь письмово повідомити. Я на-

гадав, мовляв, угоду підписано на їхніх умовах. Мені не дозволили жодного пункту змінити. І свої зобов'язання я виконав: заплатив завдаток, чекав, прийшов за машиною. А от салон свої зобов'язки виконувати відмовився. Наче білу рукавичку в обличчя кинули фразу: «Подавайте на нас в суд». Знають же, що це довгий і нервовий шлях у нікуди».

Щоправда, юристи радять у таких ситуаціях йти до суду. Погоджуються: буде довго, цілком ймовірно, що процес затягнеться на рік. Але лише після того як споживачі почнуть масово обстоювати свої права, до них почнуть ставитися, як до рівних суб'єктів договірних відносин, а не як до гаманця на ніжках.

Тим часом, за словами Олега Назаренка, у владних кабінетах назріває ще один подарунок для автовласників. Поки що на рівні розмов, буцімто, обговорюється намір ввести новий екологічний збір, щоб змусити українців охочіше здавати своїх «залізних пенсіонерів» на утилізацію. Та експерт сподівається, що цей проект, як і сам утилізаційний збір, уже найближчим часом піде в утиль.

Нагадаємо, як уже писав «Голос України», 1 вересня набрали чинності зміни до



Пересісти на велосипеда і дешевше, і екологія не постраждає

Податкового кодексу про сплату екологічного податку за утилізацію транспортних засобів. Ставка для легкових авто варіюється від 4 730 до 30 250 гривень, залежно від року випуску та об'єму двигуна. Своє незадоволення законом, принаймні у затвердженій редакції, висловило Представництво ЄС в Україні. А наш Президент доручив дооп-

рацювати документ, скасувати коефіцієнти і встановити єдину ставку податку на рівні 5 500 грн. А окрім цього, розробити механізм компенсації власникам за утилізацію їхніх авто. Але робота над цими поправками триває досі.

Тетяна ГРАДОБЛЯНСЬКА.

Фото Михайла СВІТЛИЧНОГО (з архіву «Голосу України»).

ТИМ ЧАСОМ

Міністерство доходів і зборів раніше повідомляло, що утилізаційний збір уже поповнив державну казну на 15,5 млн. гривень.

Кішки, блохи... або Що заважає включати в будинках опалення

РЕПЛІКА

«В Україні забезпечено опаленням 100% закладів соціальної сфери і 100% житлового фонду» — цю бравурну фразу ще 16 жовтня на своєму сайті розмістила прес-служба Міністерства регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства. Але, як виявилось, завчасно. У четвер до нас у редакцію звернулися мешканці одного зі столичних будинків Дніпровського району. Їхні батареї в цьому опалювальному сезоні тепла ще не знали. Але здивував не цей факт, а аргументи, які мешканцям озвучували представники місцевого ЖЕКУ. Нібито дати тепло в будинок їм заважають коти і блохи.

— У нас у під'їзді, точніше під балконами, живе кішка з кошенятами, — розповідає жителька будинку №6 по вул. Харківське шосе Тетяна Пономарьова. — Після того як ми вкотре поскаржилися в ЖЕК на холод у квартирах, нам відповіли: доки не виведете котів — тепла не буде. За їхніми словами, колись майстер спустився у підвал, щоб щось полаго-

дити і включити опалення, але його покусали блохи і він потрапив до лікарні.

Як писав класик, усе змішалось... Виходить, весь будинок мерзнув через одну кішку? До речі, за словами Тетяни Василівни, особисто вона за опалення та інші комунальні послуги платить вчасно. А за минулий місяць за не надто тепле повітря у квартирі їй

ще, мовляв, майже 10 гривень додатково нарахували.

Ми зв'язалися з головним інженером ЖРЕО, яка виконує обов'язки директора, щоб дізнатися про подальшу долю кішок, покусаного майстра і змерзлого будинку, оскільки у п'ятницю батареї залишалися холодними. «Людей не залишимо без тепла», — запевнила нас Світлана Миколаївна,

пояснивши, що роботи тривають і опалення от-от включать.

Ну а кішку з кошенятами все-таки забрали. І під балконами мешканців наспали хлорки. Ще й так, що дихати у квартирах на нижніх поверхах стало важко. Крім того, послідовники Шарикова заementували від котів усі віддушини, і мешканці з жахом думають про те, що буде, якщо у підвалі з'явиться пар?

Тетяна СУВОРОВА.

Хризантемовий килим — на довголіття

Тисячу кущів яскравих хризантем висадили в Закарпатському обласному онкологічному диспансері (на знімку). За півтори години територія медзакладу перетворилася на різнобарвний килим. Лікарі стверджують, що позитивний настрій, гармонія та гарні емоції — складова здоров'я. І це сприяє швидшому одужанню пацієнтів.

За словами головного лікаря обласного онкодиспансеру Андрія Русина, подарувала ці квіти компанія Roche, а втілити задум допомогла обласна асоціація онкологів. «Людина, яка приходить до нашого закладу, має із самого початку отримувати тільки позитивні емоції і бути налаштованою винятково на

одужання. А ми, лікарі, докладаємо всіх зусиль, щоб максимально допомогти», — каже професор Русин.

Згідно з легендою, хризантема дарує довголіття, щастя і тепло. Її вважають символом мужності, влади і навіть безсмертя.

Василь НИТКА.
Ужгород.
Фото Олени СУХАНОВОЇ.



КАЛЕЙДОСКОП ВІСТЕЙ

Лісова охорона переходить у десант

Уперше протягом двох останніх років державні лісові господарства у Великоолександрівському, Новотроїцькому, Каховському та Голопристанському районах Херсонщини коштом держбюджету отримали сім нових пересувних модулів для гасіння пожеж (загальною вартістю 2,5 мільйона гривень) — це сучасні машини-всюдиходи на базі «УАЗ», із відділенням для бійців лісової охорони, потужною помпою та резервуаром для води на 650 літрів. Такий «десант» спроможний швидко дістатися місць загорянь навіть піщаними дюнами у зоні Олешківської пустелі, де застрягають автоцистерни, і без сторонньої допомоги швидко загасити полум'я, запобігти розростанню масштабної пожежі.

Сергій ЯНОВСЬКИЙ.

Вибух спричинив... самогонний апарат

Днями в одній із сумських п'ятиповерхівок

прогримів потужний вибух. Перелякани мешканці викликали міліцію, рятувальників і газовиків.

За повідомленням служби зв'язків із громадськістю УМВС України в Сумській області, спричинили НП пари спирту, що витікали в одній з квартир житлового будинку, господаря якої налагодила виробництво сивухи. А коли їхня концентрація досягла межі — рвонули так, що вибухова хвиля винесла вхідні двері з квартири «підприємниці», а в під'їзді — всі вікна, подекуди з рамами.

Постраждала тільки 60-річна самогонниця, з опіками та в шоківому стані її доправили до однієї з лікарень обласного центру.

Владислав ЖМУРКОВ.

ЦИФРА

Понад 70 тисяч із майже 180 тисяч севастопольців, які офіційно працюють, об'єднані в професійні спілки.

Микола МАГДИЧ.

У тролейбусах рахують «безплатних» пасажирів

17 жовтня у полтавських тролейбусах кондуктори видавали квитки навіть тим, хто за них не платив. Тобто пенсіонерам та іншим пільговикам. У комунальному підприємстві «Полтаваелектротранс» пояснили, що така акція є одноденною. Хоча для точності обліку та визначення співвідношення загальної кількості пасажирів до тих же пільговиків її збираються повторити й наступного тижня. Це одразу породило у місті чутки про відміну пільг уже найближчими днями.

Тролейбусники заспокоюють земляків тим, що таке рішення не може бути прийняте ні на міському, ні на обласному рівнях. Адже право на безплатний проїзд у громадському транспорті певним групам населення гарантує закон. Тож поки що йдеться лише про моніторинг ситуації.

Василь НЕЇЖМАК.

Відновлену електростанцію захистять від пожеж

На Вуглегірській ТЕС (Світлодарськ, Донецька обл.), що постраждала від великої пожежі півроку тому, відновлено роботу першого із чотирьох зруйнованих енергоблоків. Ще один буде запущено до 1 грудня, а два — протягом першого кварталу 2014-го. Нині практично відновлено будівлю машинної зали першої черги, два мостових країни, виконано вогнезахисне покриття всіх металоконструкцій, завершено капітальний ремонт одного турбогенератора та допоміжного обладнання. Також прокладено нові кабелі для сучасної цифрової системи контролю та

керування енергоблоком з одночасним впровадженням автоматизованої системи управління технологічним процесом. Президент України Віктор Янукович пообіцяв узяти під особливий контроль завершення ремонту і запуск енергоблоків. «Усе, що потрібно від держави, буде зроблено», — запевнив очільник країни під час поїздки до регіону. Для завершення відновлення станції потрібно майже 125 мільйонів гривень. Об'єкт має важливе соціальне значення для Світлодарська, адже більшість мешканців працює на станції.

Ліна КУЩ.



ФОТОФАКТ

У Києві під час Міжнародного салону «Модна лялька» та VIII Міжнародної виставки рукоділля і творчості «Золоті руки майстрів» свої роботи представили понад 350 художників-лялькарів, дизайнерів, майстрів з України, Росії, США, Іспанії, Німеччини, Італії, Латвії, Молдови, Білорусі, Чехії, Ізраїлю, Естонії, Казахстану, Грузії, Литви, Франції. На знімку: майстриня-лялькарка Ілона Слуговіна (Київ).

Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.



ФОТОФАКТ

У Львові відбувся XXIII Ярмарок кар'єри, у рамках якого пройшов День професійного самовизначення, який об'єднали з Днем відкритих дверей півсотні вишів. На знімку: студенти Львівського професійного ліцею проводять майстри-класи.

Фото Володимира ПЕСЛЯКА (Укрінформ).

Прірва на власному подвір'ї

На подвір'ї пенсіонерки Євдокії Давидової, яка живе в Краснодоні Луганської області, утворилася дірка завглибшки чотири і завширшки шість метрів. Найімовірніше, тут проходила збірка давно закритої шахти. Зараз шахтний виробіток поступово просідає і тягне за собою господарські будівлі, дерева та стіни будинку. Заступник міського голови Сергій Ізмайлов звертає увагу на те, що в Краснодоні багато закритих ще з 1914 року шахт. Схеми гірських робіт не збереглися, тому невідомо, чого ще чекати від колишніх копалинь. Пенсіонерці обіцяють завезти кілька

машин шлаку і засипати дірку, що утворилася, повідомляє наш власкор Алла АНТИПОВА.

А в Києві на бульварі Верховної Ради прорвало трубу з гарячою водою, у результаті чого стався зсув ґрунту. Коли 12-літня дівчинка проходила над місцем аварії, земля під нею просіла й дитина по пояс провалилася в яму з окропом. З опіками обох кінцівок дівчинку терміново доправили до лікарні.

Слідчим відділом Дніпровського РУ ГУМВС України в Києві за цим фактом розпочато кримінальне провадження, передає УНІАН.

Лікар може сісти за «Артек»

Бо він видав фіктивну довідку батькам 11-річного хлопчика, щоб тому дісталася заповітна безплатна путівка до знаменитого Міжнародного дитячого центру у Гурзуфі.

Факт підробки встановила під час перевірки прокуратура Жовтневого району Запоріжжя. Згідно з довідкою, яка стала підставою для надання пільгової путівки до «Артека», пацієнт перебував на диспансерному обліку в районній поліклініці, а насправді ж він ніколи «у списках

не значився». Як результат, «за фактом видачі лікарем фіктивної медичної довідки розпочато кримінальне провадження за ч. 1 ст. 366 КК України — складання, видача службовою особою завідомо неправдивих офіційних документів, внесення до офіційних документів завідомо неправдивих відомостей, інше підроблення офіційних документів». Про це йдеться в офіційному повідомленні прокуратури.

Леонід СОСНИЦЬКИЙ. Запоріжжя.

Водосховище очистять риби-санітари

Друге за величиною у Криму водосховище Міжгірне — значно поповнило свої рибні запаси. Із кримського вироборозплідника сюди випустили майже 2,5 тонни штучно вихованих мальків прісноводних риб. Близько 150 тисяч

штук товстолобика та коропа не тільки поповнять раціон кримчан, а й допоможуть підтримувати екологічний баланс водосховища. Усі риби рослиноїдні й, за розрахунками фахівців, очищатимуть водойму від зайвих водоростей.

Сергій ВИННИК.

Студенти спроектували майбутнє

Понад 50 студентів і випускників вишів узяти участь в обласному форумі «Молодь за краще майбутнє». Організатором заходу виступив «Молодіжний центр Дніпропетровщини». Як розповіли кореспондентіві «Голосу України» ініціатори форуму, головними його цілями стало об'єднання молодих людей, налагодження діалогу між обласною владою та молодими активістами з різних куточків регіону.

Учасники зустрічі (на знімку) змогли обмінятися ідеями та досвідом,

висловити свою думку щодо бачення майбутнього української молоді. Власні проекти студенти презентували в рамках секцій «Я — волонтер», «Міцне здоров'я — успішне життя» і «Міжнародна діяльність». Молоді активісти вважають, що форум дав їм не лише цікавий досвід, а й можливість розкрити свій потенціал, знайти однодумців і отримати підтримку громадськості та органів влади.

«Упевнений, що всі учасники цікаво провели час, налагодили корисні

контакти та отримали додатковий стимул для реалізації своїх ідей», — відзначив директор «Молодіжного центру Дніпропетровщини» Андрій Сухарьов. — Крім того, це своєрідна репетиція перед Міжнародним молодіжним форумом, який відбудеться в Дніпропетровську навесні. Планується, що на захід збереться понад тисяча учасників з інших країн».

Володимир РИБАЛЬЧЕНКО.

Фото прес-служби облради.



НАМ ПОВІДОМЛЯЮТЬ, ЩО...

..по сусідству з жабою «оселиться» чиновник

Дубно претендує на статус міста оригінальних пам'яток. Останній зі встановлених, зокрема, прославив жабу, яка посіла на постаменті збільшеною в декілька сотень разів. В образі ропухи, створеному на замовлення дубенських підприємців архітектором із Рівного Володимиром Шолудьком, доволі виразно проглядаються такі людські якості, як заздрість і жадібність. Підкріплені вони надписом на постаменті: «Хто мене в душі не має, того я не задую».

Наразі група місцевих активістів, котрі займаються підприємницькою діяльністю, виношує задум встановити неподалік від монументальної жаби-ропухи ще один оригінальний архітектурний витвір — чиновника-бюрократу. За задумом, ця промовиста, навіть дещо комічна та суперечлива скульптура має не тільки приваблювати і веселити, а й повчати люд у плані викорінення з душі негативних якостей. А якою буде ця скульптура візуально, ініціатори поки що не розголошують. Обіцяють: такого пам'ятника Україна ще не бачила.

...увічнили пам'ять докторші Хариті

На фасаді будинку №15 на вулиці Соборній у Рівному, де в роки війни розміщувався комітет Червоного Хреста, відкрито меморіальну дошку Харитині Кононенко, яка його очолювала. Тоді ця жінка під егідою Червоного Хреста допомогла тисячам осіб різних національностей. Їй завдячували і радянські полонені, що перебували в німецькому таборі в Рівному, і «покривджені, німці, вбогі», про що згадував письменник Улас Самчук.



Коли ж фашистське командування у 1942 році заборонило діяльність Українського Червоного Хреста, Харитина Кононенко організувала та очолила «Суспільну опіку відділу охорони народного здоров'я». Вона підтримувала тісний зв'язок з УПА, постачала повстанцям медикаменти, надавала пораненим, хворим бійцям необхідну медичну допомогу. У жовтні 1943-го гестапо заарештувало докторшу Харитю, як називали її в Рівному, а через декілька днів її розстріляли.

Євген ЦИМБАЛЮК.

Рівненська область.

Фото автора.

...вшанували чотирьох гетьманів

У центрі районного містечка Тальне Черкаської області встановили скульптурну композицію «Чотири гетьмани». Автори монумента Дмитру (Байді) Вишневецькому, Богдану Хмельницькому, Петру Дорошенку та Івану Мазепі присвятили свій витвір 200-річчю від дня народження Тараса Шевченка та 60-й річниці створення Черкаської області, яку святкуватимемо у лютому 2014-го.

Втілити у життя історико-мистецький проект вдалося завдяки допомозі місцевого мецената, краєзнавця Володимира Мовчанна.

Лідія ТИТАРЕНКО. Черкаська область.

Ідея встановити у Севастополі пам'ятник одному з перших вітчизняних дипломованих пілотів Левку Мацієвичу виникла у громадських активістів міста, *повідомляє наш власкор Микола Магдич*. Мацієвич служив до революції у Севастополі і є автором проекту першого у світі авіаносного корабля



Понад 1,7 мільйона гривень заборгувало безробітним управління Державного казначейства України у Нікополі Дніпропетровської області. Прокуратура допомогла змінити ситуацію: заборгованість громадянам виплачено у повному обсязі, *передає наш власкор Володимир Рибальченко*

Соціалізм ХХІ століття

Побачила світ монографія «Соціалізм: ХХІ век» (К., 2013, 488 с.). Її підготував український Інститут проблем соціалізму, створений у лютому 2012 року за ініціативи голови фракції комуністів у Верховній Раді України, першого секретаря ЦК Компартії України Петра Симоненка. До речі, ця науково-освітня громадська установа не має аналогів у комуністичних партіях світу.

За час свого існування Інститут проблем соціалізму, який очолює член ЦК КПУ, доктор філософських наук, професор Іван Мигович, заявив про себе низкою якісних суспільно-політичних видань «Коммунистический Манифест и будущее Украины», Георгій Крючков «Будущее — за социализмом. Стратегии и тактики борьбы за социализм — научное обоснование», Євген Сумієнко «Осмысливая социализм. Раздумья и полемика о его прошлом, настоящем и будущем», Віктор Трушков «Ленинизм на баррикадах современности» та інші.

Книга «Социализм: ХХІ век» є першою спробою комплексного осмислення міжнародного комуністичного руху, висвітлення становлення провідних лівих сил у різних країнах. Це також і перша спроба за роки незалежності показати з точки зору історичного матеріалізму складний шлях України в ХХ столітті і перспек-

тиви її розвитку на майбутнє.

Автори переконані, що радянський соціалізм був першим кроком на новій ступені розвитку людства. Він — як великий феномен, як нова суспільна реальність, практика і соціальний досвід мільйонів людей різних національностей, віросповідань і культур, створений їх творчістю на початку ХХ століття. У СРСР уперше у світовій історії були використані як соціальні явища безробіття, злидні, безграмотність, масова злочинність, дикий розрив між доходами різних категорій населення.

Після тимчасової поразки соціалістичного ладу в колишніх радянських республіках і в країнах Східної Європи соціалістичні вчення на деякий час стали непопулярними в українському середовищі. У суспільних науках гору взяли ліберальні та націоналістичні підходи, які зводяться до апологетики ринкових відносин, вип-

равдання капіталістичних реформ, переосмислення історії радянського періоду, пошуків так званої національної ідеї.

Авторський колектив рецензованої праці переконаний, що крах радянської моделі не може бути аргументом для заперечення самої ідеї побудови соціально справедливого суспільства, яка буде привабливою, допоки існують різке майнове розшарування, експлуатація і гноблення, нерівноправність людей та народів. Подолати цю соціальну нерівність у межах капіталістичної формації неможливо, потрібні радикальні суспільні зміни.

Виходячи з цього, автори поставили за мету розповісти правду про соціалізм як закономірне явище новітньої історії, його сучасний стан і перспективи розвитку. Привертає увагу міждисциплінарний характер дослідження, вміння поєднання соціологічних, історичних, філософських, економічних методів. Це й не дивно, адже серед авторів — відомі вчені: доктори філософських наук Іван Мигович і Володимир Саприкін, кандидат філософських наук Євген Герасимов, кандидати історичних наук Анатолій Арсеєнко та

Юрій Латиш, кандидат економічних наук Олександр Дудчак.

Книзі притаманний аналітичний підхід, соціалізм розглядається в його головних проявах: як вчення, як історичне явище, як досвід сучасних соціалістичних країн, як міжнародний робітничий рух, який триває нині. Такому підходу підпорядкована структура книги, яка складається з семи розділів, кожен з яких висвітлює проблемний аспект вчення про соціалізм.

Увага читачів акцентується на вузлових проблемах сучасності. Серед них — зародження і розвиток наукового соціалізму, феномен радянського соціалізму та його історичне значення, альтернативи історичного шляху України в ХХ ст., глобалізація й імперіалізм сьогодні, сучасне становище країн соціалістичної орієнтації, міжнародний комуністичний і робітничий рух, соціалістична перспектива України.

У книзі немає механічної апологетики всього того, що було в історії СРСР. Але й немає ідеологічних викривлень, занепокоєності й однобічності, властивих для противників соціалізму. Натомість представлені об'єктивні, зважені судження про характер Великої Жовтневої соціалістичної революції, ста-

лінські репресії, голод тридцятих років, масштаби втрат у роки Великої Вітчизняної війни, джерела Великої Перемоги над фашизмом, всенародну допомогу радянських людей у відродженні України після її визволення від гітлерівської окупації.

Автори переконані, що необхідне творче осмислення, комплексне дослідження теорії та практики соціалізму. Він і далі залишається альтернативою розвитку людства в епоху посилення загальної кризи та занепаду неоімперіалізму. Ось чому в цьому контексті важливо розвивати й утверджувати марксистське розуміння соціалізму крізь призму історичного процесу. Необхідно розглядати соціалізм як сучасну соціально-економічну систему в національному розмаїтті та єдності її принципів і основних рис, потенційних можливостей, досягнень і труднощів, з урахуванням історичного досвіду та уроків радянської цивілізації, осмислення і творчого використання соціалістичних перетворень у Китаї, В'єтнамі, на Кубі, у Венесуелі та інших країнах.

По суті, книга є оригінальним посібником із суспільствознавства, вдало поєднує науковий і популярний стилі викладу, містить багатий ілюстративний матеріал, міц-

ну джерелознавчу основу. Приємно, що в наш непростий для видавничої справи час книга вийшла гідним накладом — три тисячі примірників, направлена в обласні бібліотеки і партійні комітети КПУ, а також має загальнодоступну електронну версію.

Можливо, доцільно було б зробити й україномовне видання книги, а згодом й англomовне, щоб познайомити з досягненнями українських вчених міжнародну спільноту. У перевиданні книги її можна було б доповнити більш докладним розділом про боротьбу Компартії України за соціалізм у сучасних умовах і місце робітничого руху в подоланні капіталістичної реставрації.

На наш погляд, книга Інституту проблем соціалізму «Социализм: ХХІ век» стане надзвичайно корисною і для молодих читачів, і для вчених, викладачів, громадсько-політичних діячів, студентів, старшокласників — усіх тих, хто цікавиться соціалізмом та його перспективами, актуальними суспільствознавчими проблемами.

Олена АПЛІАТ,
кандидат економічних наук, доктор філософії, доцент, член-кореспондент Академії економічних наук України.

Іван ГАВРИЛИШИН,
член Національної спілки журналістів України.

Автора нашої газети номінували на Національну премію імені Т. Шевченка

Шість років тому в нашій газеті з'явився перший матеріал професора Валерія Бебика, який розпочав дослідження приголомшливих таємниць тисячолітньої української цивілізації. Ці публікації стали мотиватором бурхливих обговорень і суперечок на кафедрах, у студентських аудиторіях та в мас-медіа.

Згодом з'явилася його авторська передача «3 глибини тисячоліть» на Українському радіо, а за нею — резонансна телевізійна програма «Цивілізація INCOGNITA» на телеканалі «ТОНІС».

Уся ця творча продукція робилася якісно, на серйозних наукових засадах і спонукала не тільки до дискусій, а й до глибоких роздумів: «Хто ми і куди прямуємо?»

За ці публіцистично-журналістські праці їх ав-

тора відзначено Золотою медаллю «Незалежність» Київської організації НСЖУ (2012 р.) та Галицькою «Просвітою» м. Львова, яка визнала програму «3 глибини тисячоліть» кращою радіо-опрограмою року (2012 р.).

Як наслідок, Національна спілка журналістів України висунула В. Бебика на здобуття цьогогорічної Шевченківської премії у сфері публіцистики і журналістики за

цикл телевізійних програм «Антична історія та філософія України» (фільми: «Геродот», «Анахарсій», «Аристотель», «Платон», «Піфагор», «Олександр Македонський») та «Безсмертна «Енеїда» (фільми: «Великий скіф Гомер», «Чому Гомер покрав Одиссея?», «Чому Вергілій списав у Гомера «Енеїду»?», «І. Котляревський. Троянська Січ — «Енеїда»).

Вл. інф.

На знімку: професор Валерій Бебик і настоятель Шаолінського монастиря Ші Юнгсін під час зйомок програми «Цивілізація INCOGNITA».



Турнірна хроніка

Плавання. Дубай (ОАЕ). Четвертий етап Кубка світу на короткій воді. Киянка Дарина Зєвіна (**на знімку**) стала першою на дистанції 200 метрів і третьою на 50-метрівці на спині.



Переможець загально-го заліку за підсумками всіх восьми етапів отримує 100 тисяч доларів.

Вейкбордінг (комбінація серфінгу, сноубордінгу, скейтбордінгу і водних лиж). Абу-Дабі (ОАЕ). Чемпіонат світу під егідою «World Wakeboard Association». Участь у змаганнях взяла близько 100 спортсменів з 20 країн. Українська збірна завоювала дев'ять нагород: дві золоті, чотири срібні та три бронзові.

Футбол. XIII чемпіонат країн серед ВНЗ. 2-й тур. Інформаційну підтримку змаганням надає «Голос України».



СПОРТ

Конференція «Захід». «НУХТ-Оболонь-Бровар» (Київ) — «Спортлідер+—КПНУ» (Кам'янець-Подільський). 1:3. «Університет» (Чернівці) — «Буревісник» (Кремень). 1:1.

«Спортлідер+—КПНУ» — 6 очок, «Тернопіль-Педуніверситет» — 3, «Буревісник» — 1.

Конференція «Центр—Південь». «Легпром» (Київ) — «КНТЕУ-Меркурій» (Київ). 1:2. «Юнга—Морська академія» (Одеса) — «КЕІ КНЕУ» (Сімферополь). 2:0.

«Юнга—Морська академія» (Одеса) — 4, «КНТЕУ-Меркурій» (Київ) — 4, «КЕІ КНЕУ» — 3, «Легпром» — 0, «КПУ-Спартак» (Запоріжжя) — 0.

Хокей. Регулярний чемпіонат КХЛ. «Торпедо» (Новгород) — «Донбас» (Донецьк). 1:0 (0:0, 0:0, 1:0).

Баскетбол. Євроліга. Група А. 1-й тур. «Будівельник» (Україна, Київ) — «Фенербахче» (Туреччина, Стамбул). 84:102 (15:18, 28:23, 34:30, 7:31).



Дорогоцінний сплав



Гирьовий спорт. У грецькому місті

Лутракі (65 км від Афін) відбувся чемпіонат світу. Приємно, що українці здобули командну перемогу. А у ваговій категорії 65 кг вибороли два перші місця.

Студент третього курсу Харківської державної академії фізичної культури Микола Герас став чемпіоном, набравши в сумі 162 бали. Такий само показник і в аспіранта Ужгородського національного університету Василя Потокія. До речі, закарпатець у ривку підняв двопудову гирю 102 рази і здобув мале «золото». Але Василь виявився на 400 грамів важчим від Миколи, тому задовольнився великою срібною медаллю. Однак також зробив вагомий внесок у командну перемогу України.

Василь НИТКА.

Фото з архіву «Голосу України».

15 квітня 2011 р. господарським судом Харківської обл. (61022, м. Харків, пл. Свободи, 5, Держпром, 8-й під.) порушено справу № 5023/2756/11 про банкрутство державного підприємства "Харківський завод шампанських вин" (ЄДРПОУ 30590422, адреса: 61017, м. Харків, вул. Лозівська, 20; п/р 260032676 в АТ "Мегабанк", МФО 351629). Ухвалою від 15.01.2013 р. по справі № 5023/2756/11 розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Бихна Олександра Миколайовича (свід. № 1517 від 15.07.2013 р.; 61037, м. Харків, вул. Плеханівська, 126/1, 7 пов.). Вимоги кредиторів приймаються протягом 30 днів від публікації цього оголошення.

Правоохоронці продовжують вибивати зізнання у людей?

МІЛІЦЕЙСЬКІ ІСТОРІЇ

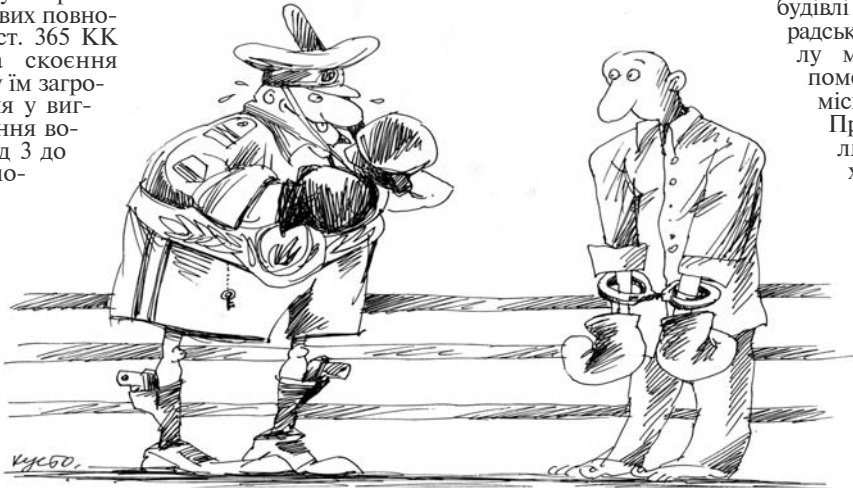
Уже майже рік, як набрав чинності новий Кримінальний процесуальний кодекс, котрий повинен був удосконалити судово-правову систему країни. А такі явища, як тортури, вибивання зізнань, і зовсім ліквідувати. Однак українці й надалі продовжують страждати від рук правоохоронців. Принаймні про це стверджують правозахисники. На підтвердження своїх слів вони наводять цифри. Наприклад, до Української Гельсінкської спілки з прав людини тільки за перші шість місяців поточного року надійшло понад 130 скарг на правоохоронців.

І справді, не встигли відшуміти протести стосовно загибелі в Шевченківському РУВС студента Ігоря Індила, як посипалися нові сумні випадки зіткнення міліції із людьми. І цього разу — знову в столиці. За інформацією прокуратури міста Києва, троє співробітників Оболонського райвідділу міліції (оперуповноважених кримінального розшуку та двоє інспекторів ППС), перебуваючи в службовому кабінеті, силою намагалися змусити киянку зізнатися у крадіжці мобільного телефону. Згідно з матеріалами розслідування, вартові порядку завдали літній жінці ударів руками по голові та тулубу, а також гумовим кийком по ногам. Наразі підозрювані ознайомлюються з матеріалами справи, після чого провадження з обвинувальним актом буде скеровано до суду для розгляду по суті. Троє правоохоронців пі-

дозрюються у перевіщенні службових повноважень (ч. 2 ст. 365 КК України). За скоєння цього злочину їм загрожує покарання у вигляді позбавлення волі на строк від 3 до 8 років. За клопотанням прокуратури району суд відсторонив міліціонерів від займаних посад. Останнім часом побільшала й кількість повідомлень про загибель людей в РУВС. Одне з таких нещодавно надійшло із Запоріжжя. У Комунарівському райвідділі міліції помер 19-річний Дмитро П, якого затримали за підозрою у серії пограбувань. Під час допиту йому раптово стало зле. Вартові порядку одразу викликали «швидку до-

помогу». Однак медикам врятувати хлопця так і не вдалося...

За версією правоохоронців, смерть Дмитра мала ненасильницький характер та настала в результаті хвороби серця. Однак правозахисники і родичі загиблого стверджують: хлопець ніколи не скаржився на серце та активно займався спортом. Вони



також розповіли, що під час упізнання побачили на його тілі синці.

— Стосовно цієї трагедії дуже багато запитань. Слідчі дії проводилися у вихідний день. Яка була необхідність? Про що це свідчить? На практиці людей закривають до райвідділів і просто застосовують не-

дозволені методи, і не чуто, як вони кричать, просять про допомогу. Що там сталося — невідомо, треба розбиратися, — каже правозахисник Олег Веремеєнко.

«Потрібно негайно розпочати розслідування раптової смерті Дмитра в райвідділі, а також ролі міліціонерів у цьому трагічному випадку. Забезпечення безпеки та фізичної недоторканності затриманих є прямою відповідальністю правоохоронців згідно з

відальністю», — зазначила «Голосу України» виконавчий директор Amnesty International в Україні Тетяна Мазур.

За словами прокурора Запорізької області Олександра Кирилюка, нині проводиться розслідування обставин смерті хлопця. Наразі в межах провадження призначені всі необхідні експертизи, проводяться слідчі дії з учасниками та свідками події.

Подібне повідомлення прийшло і з Кіровограда. 8 жовтня в фойє адміністративної №2 Кіровоградського міськвідділу міліції раптово помер 38-річний місцевий житель.

Причиною смерті людини була хронічна хвороба. Принаймні про це стверджують у прес-службі ГУ МВС у Кіровоградській області. У відомстві переконують: чоловік прийшов разом зі співмешканкою, яка є завісницею, до дільничного інспектора міліції. Несподівано в нього стався епілептичний напад. Лікарі швидкої допомоги, що прибули за викликом, констатували смерть чоловіка, — пишуть деякі ЗМІ.

Олександр ПЕКНИЙ.
Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.

Карта з колоди смерті

ЗА ЛИСТОМ ЧИТАЧА

Сумно, коли батькам доводиться ховати своїх дітей. Та в пенсіонерки з Нової Каховки Маргарити Мартинкевич до почуття невимовного горя, викликаного смертю єдиного сина, додається ще й образа та гнів на деякого з людей у білих халатах. Адже саме ті, від кого 51-річний інвалід Ігор Мартинкевич очікував співчуття і допомоги, додали йому страждань та приниження в останні місяці життя, вважає Маргарита Анатоліївна. Про це вона написала очільнику держави, керівництву МОЗ та до редакції «Голосу України».

Сповідь матері

— У сина зненацька з'явилася пухлина на ший біля підборіддя. Пішли з ним до міської поліклініки — людей у коридорі було повнісінько, під кабінетами черги. Отож я зайняла сину чергу на рентген, а він став чекати на прийом хірурга. Його черга підійшла раніше, Ігор зайшов і вже за кілька хвилин виходить. Бачу — рана заклеєна пластыром, а з-під нього кров тече! Син сам спантелений, і каже: «Хірург без будь-яких аналізів та анестезії розрізав пухлину, вичавив гній та відправив додому». Певно, лікарів все здавалося простим, та кров у сина ніяк не зупинялася, і на третій день після відвідання поліклініки він знепритомнів просто на вулиці. Викликали «швидку», але її бригада також виявилася схильною до простих рішень і висловила припущення, що в пацієнта чи то епілепсія, чи то наслідки зловживання алкоголем. Однак алкоголем Ігор

зроду-віку не зловживав і на епілепсію ніколи не страждав! Коли надвечір син знепритомнів удруге, ми стривожилися вже не на жарг і добилися, щоб його направили на обстеження в Херсон. Там визначили, що в нього важка онкологічна хвороба, призначили хіміотерапію. В онкодиспансері рекомандували давати ще й препарати для підкріплення сил організму, бо рана на ший продовжувала гноїтися. Та коли ми знову навідалися з цим проханням до міської поліклініки Нової Каховки, лікарка відмовилася ставити Ігорю «систему», із відразою заявивши: «Ми не будемо цього робити, бо від нього тхне». Я заплакала й запитала лікарку, де її клятва Гіппократа, однак далі вона й розмовляти не схотіла. Знадобилося звертатися до головного лікаря, щоб інваліду надали цю складну медичну послугу, і то в часи, коли інших пацієнтів немає, — ледь стримує сльози учасниця Великої Вітчизняної війни Марга-

рита Мартинкевич. — А коли за п'ять місяців син помер, дільничний терапевт Новокаховської міської лікарні навідріз відмовився видавати довідку про смерть, дуже наполягаючи спершу на написанні заяви про відмову від претензій до поліклініки. Я написала, оскільки без довідки Ігоря не дали б поховати. Однак дивні вимоги міських лікарів здалися мені підозрілими, і я попросила надати мені копію медичної картки померлого сина. Коли почула категоричну відмову, звернулася до прокуратури. .

Помилка чи злочин?

Слід віддати належне правоохоронцям та чиновникам від медицини: замовчувати скандал вони не збиралися. Департамент охорони здоров'я Херсонської облдержадміністрації своїм наказом №273 створив комісію з трьох досвідчених експертів «для перевірки обставин надання медичної допомоги хворому Мартинкевичу». Її очолив головний позаштатний хірург, завідувач хірургічного відділення обласної клінічної лікарні Олексій Яновський. Співробітники поліклініки дружно заперечували можливість помилок у тактиці лікування та образливе ставлення до пацієнта, у якого діагностували тяжку недугу — карци-

ному слизової оболонки рота з метастазами в підщелепні лімфовузли. Але комісія після перевірки дійшла іншого висновку.

— Хірург поліклініки в Новій Каховці не припустився помилки, коли не став зашивати рану після видалення гною з пухлини, адже її треба було очищувати й після того. Та от правдивість ведення медичної документації в поліклініці викликає великий сумнів, — розповів кореспонденту «Голосу України» керівник експертної комісії Олексій Яновський. — Картку Ігоря Мартинкевича, яку я бачив, навіть підробляти не треба — замість розбірливих записів у ній якісь каракулі. Не можна розбі-

ДОСЛІВНО

В акті службового розслідування, копію якого надано і Маргариті Мартинкевич, чітко сказано: хоча «порушень чинного законодавства у діях співробітників Новокаховської міської лікарні не знайдено», проте «звертає на себе увагу низька якість ведення карти амбулаторного хворого», а також «мали місце факти порушень медичної етики та деонтології у Новокаховській міській лікарні».

рати, хто саме оглядав хворого, який діагноз йому поставили, як лікували. До того ж, із пацієнтом та його матір'ю — людиною похилого віку — розмовляли грубо, і це також не є нормою поведінки для нормального лікаря.

Що ж, сподіваємося, після такого скандалу новокаховські медики привчатимуться бодай амбулаторні картки заповнювати не «тайнописом», а більш-менш

розбірливо. Але правоохоронці підозрюють у конфлікті родини померлого хворого та лікарів з поліклініки не тільки порушення медичної етики. Перевіривши заяву Маргарити Мартинкевич, міліція Нової Каховки почала досудове розслідування за статтею 140 КК України. Прокурор Нової Каховки Михайло Захаров, котрий здійснює процесуальне керівництво перебігом слідства, каже, що про підозру нікого з лікарів поліклініки ще не повідомили, і тим паче — не затримали чи арештували. «До цього потрібно провести ще кілька додаткових експертиз та опитати чимало свідків», — пояснив Михайло Захаров.

Стаття 140 Кримінального Кодексу України, за якою кваліфікували резонансну справу, передбачає за неналежне виконання своїх обов'язків медичним працівником покарання у вигляді вправних робіт на термін до двох років або позбавлення волі на той самий строк із позбавленням права займатися професійною діяльністю до п'яти років.

Сергій ЯНОВСЬКИЙ.

У НОМЕР

«Врадіївська справа»: кому вірити?

Резонансна справа «врадіївських гвалтівників» в Апеляційному суді Миколаївської області розглядається у високому темпі. Лише один день (середа) з початку слухань пропустили за на-полегливими проханнями адвокатів, яким потрібно бути присутнім на інших процессах. І пер-вомайська колегія суддів, і врадіївська група підтримки підсудних, і сама потерпіла живуть увесь тиждень у Миколаєві, на вихідні повертаючись додому. Так простіше й дешевше.

Тільки батьки Сергія Рабіненка щодня проїжджають на своїй машині — тій самій, у якій скоєно злочин, 630 кілометрів. Їм потрібно заїхати із Врадіївки в Кіровоградську область по захисника сина, а ввечері відвезти його назад.

— Щотижня на бензин витрачаємо майже 2,5 тисячі гривень, — розповідає матір Сергія Галина. — А зарплата в мене — тисяча... Сиджу під зачиненими дверима в коридорі. Коли вони відчиняються, намагаюся, щоб Сергій мене побачив. Він дуже заляканий — неначе це взагалі не моя дитина.

І Олексій Гончарук, адвокат Рабіненка, стверджує: на його підзахисного чинять тиск інші підсудні. Він наполягає: допит потрібно проводити в режимі відеоконференції.

А решта підсудних — троє колишніх офіцерів міліції — почувують себе напрочуд упевнено. Два останні дні (четвер і п'ятницю) суд допитував «їхніх свідків».

До слова, незважаючи на заборону суду, свідки охоче спілкуються із журналістами — і на камеру, і на диктофон. Але говорять явно «по-писаному» — чітко завчені тексти: Поліщук у ніч злочину увесь час був на очах, Крашкова на першому опитуванні в лікарні плуталася і не могла чітко назвати прізвища тих, хто її гвалтував.

— Наречена Дрижака Юлія Ткачук намагалася керувати свідками, ними ж співробітниками міліції: надиктовувала їм, які давати показання, розповідала, як поводитися, — заявив журналістам представник інтересів потерпілої Євгеній Стельмах. — Це з'ясувалося під час негласного прослуховування телефонних переговорів свідків, яке проводила прокуратура. Суд вирішуватиме: чи відкривати за цими фактами окреме кримінальне провадження.

Справа, як і раніше, закрита для журналістів. Їх повторне клопотання суддівська колегія знову відхилила, однозначно давши зрозуміти: відкритими будуть тільки епізоди стосовно службових злочинів підсудних. Адвокати охоче контактують зі ЗМІ, але їх твердження вельми суперечливі. У четвер Володимир Клименко пригрозивши «політичною заявою»: за його словами, з спробою «дискредитувати й звести наклеп на» врадіївських працівників міліції стоять... колишній заступник Генпрокурора України Ренат Кузьмін і кандидат у народні депутати Аркадій Корнацький.

Цікава деталь. Володимир Клименко, надактивний захисник «головного підсудного» Дрижака, лише чотири роки тому одержав адвокатське свідоцтво, а до цього мав... бурхливе кримінальне минуле — був двічі засуджений за вироками Білявського районного суду Одеської області: в 1999-му за статтями 140 ч. 3 та 194 ч. 2 КК України (крадіжка) і в 2002-му за статтею 307 ч. 2, перекаліфіковану згодом на 309 ч. 2 (наркотики). Про це, зокрема, в «Рішенні № VI/3-63 вищої кваліфікаційної комісії адвокатури при Кабінеті Міністрів України від 18.02.2011» заявляли його ж колеги, які протестували проти аморальних методів Клименка: підробка документів, підкуп свідків тощо. Крім цього красномовного документа, у відкритому доступі є й інші офіційні свідчення колоритної діяльності адвоката.

Як колишній злочинець Клименко та колишній капітан міліції Дрижака знайшли один одного? Це питання...

Ірина НЕЖИГАЙ.
Миколаїв.

У конфлікті родини померлого та лікарів прозирає не тільки порушення медичної етики

Фільм українського режисера Любомира Левицького «Ломбард» буде показано на Кейптаунському кінофестивалі Cape Winelands Film (Південно-Африканська Республіка), що відкривається 1 листопада



Учора народний артист України Станіслав СТАНКЕВИЧ з нагоди свого 85-ліття зіграв бенефісний спектакль «Соло для годинника з передзвоном» у столичному театрі імені Івана Франка

Мелодія для баняка з оркестром

На чому вони тільки не грають: на зношених радіаторах від холодильника, на засувках від печі, на кришках від старих чайників і навіть на клаптику целофану, що ледве вміщається на долоні. А такі інструменти, як ударник із баняків, цимбали із пляшок чи ксилофон із порожніх аерозольних балончиків — це вже просто класика жанру.

Коли учасники народного козацького ансамблю «Веселі музики» із Новоселиці, що у Полонському районі на Хмельниччині, розкладуть свої інструменти, не кожен второпав, що це таке. Бо вперемішку із сопілками та ложками — коси, пилки, молотки, пательні, терки... Із «справжніх» хіба що баян, на якому разом із своїми вихованцями грає керівник Василь Чумак. Все інше придумує, складає, зварює, пає та витісє сам Василь Гнатович. Підходить усе, що дзвенить, бряжчить, грюкає, скрипить, свистить. Але коли вдарить такий оркестр якусь запальну мелодію, мало хто встоїть на місці. Завзяття, з яким, даруйте, пиляють юні музики, передається кожному. Мелодію ведуть

переважно дівчата на сопілках. А вже хлопці так вистукують, вигрюкують та висвистують, що дух затинає.

У Новоселиці навряд чи знайдеш родину, в якій хтось та колись не грав би у «Веселих музиках». Уже третє покоління приходить в ансамбль. Спробувати свої сили може кожен, від першокласника до випускника місцевої школи. Беруть в артисти найздібніших. А їх визначає не тільки керівник, а й весь склад ансамблю.

— Окрім музикальних талантів, треба знати ще й музичну грамоту, — каже Василь Гнатович. — Бо діти грають не на слух, а по нотах.

Але які можуть бути ноти для мітли чи дерев'яного рубля, по якому

б'ють ложкою? Виявляється, тут своя наука. Для кожної партії — своя мелодія, чи ритмічний малюнок. До речі, більшість тих музичних номерів, що виконує колектив (а їх сотні), придумує керівник. Мелодія, ритм, слова — все його авторства.

На Василя Чумака тільки подивись, одразу бачиш, що це і є та народна українська душа, на якій віками тримається село. Що в руки не взяв — з того й змайстрував. В якій компанії не побував — усім настроїв підняв.

— Я змалку на всіляких сільських okazіях грав. А там дядьки після третьої чарки починають пригадувати і старі мелодії, і якісь прадавні інструменти. А я слухав та переймав.

Усе, що можна було зробити з підручного матеріалу, майстрував миттево. А в мріях малого, як недосяжна височина, стояв акордеон. От якби такий — заграв би на весь світ. Як підріс, мама поо-

біцjala, що купить, коли добре закінчить сьомий клас. На акордеон, шоправда, родина так і не стягнулась, бо жили бідно, але забракло слів і дихання, коли мама внесла до хати гармонь. Каже, тоді від щастя аж розплакався. Відтоді грав на багатьох інструментах і в школі, де викладав співи, і в сільському клубі, де працював, і на сільських святах, і на конкурсах та фестивалях, але перша мамина гармонь запам'яталась назавжди.

Пізніше життя не балувало сільського музику розкішними інструментами. Брав іншим — тим вогником, що горить у ньому. І навколо себе завжди гуртував інших.

Так свого часу у селі народився ансамбль ложкарів. Слідом за ним зібрав жіночий гурт сопілкарок. А все одно хотілося здивувати глядачів чимось незвичним. Тоді до ложок і сопілок почали додаватись різні шумові інструменти. Так і з'явився «Веселі музики», які з часом стали народним, а потім — і козацьким колективом.

Дізнавшись, що ним зацікавився кореспондент «Голосу України», Василь Гнатович підкинув ідею:

— От якби нам виступити у Верховній Раді. Ми не підвели б — усіх депутатів так розвеселили б. А там, дивись, може, хтось допоміг би хоч чим. Ми ж усьому раді.

Наскільки багаті духом та життєвою енергією сільські музики, настільки й бідні вони фінансово. Старше покоління новоселицьких сопілкарів та ложкарів пригадує, як багато для розвитку їхнього села докладав колгосп. Тоді він не тільки збудував



Керівник ансамблю «Веселі музики» Василь Чумак.

школу, дитячий садок і клуб власним коштом, а й постійно опікувався колективом. Нині усе тримається здебільшого на ентузіазмі Чумака та стараннях сільського голови. Бо тільки їм відомо, як вдалося знайти гроші, щоб справити нову форму для артистів. А торік закупили ще й нові ложки і баян.

Артистична душа вимагає слави та визнання глядачів. Об'їздили свій район, неодноразово бували на обласних святах. Пам'ятають кожен виїзд до інших міст і навіть до столиці. Звідусіль привозили захоплені відгуки глядачів. Та їх дедалі менше. Запрошення є, а коштів на поїздки — не знайти. Отож, беруть бабусин баняк, з ним йдуть по ко-

лу, збираючи пожертви глядачів.

— Та ви ж про це не напишете, — були переконані діти.

Але чому ж про це не говорити? Тут просто кричати треба. Ми бідкаємось, що нікому рятувати село та чисту українську душу в ньому. А тільки ця душа спалахне вогником таланту, одразу перестав бути цікавою.

«Веселим музикам» багато не треба — на нову сопілку чи справжній бубен. І ще б поїхати хоч куди з концертом, виступити, потішити людей і себе показати. Вони так чекають на запрошення. Слово за вами, добродійники.

Ірина КОЗАК.

Хмельницький.

Фото автора.



Під час виступу колективу.

Сезон відкриває Маруся Чурай

Луганський обласний академічний український музично-драматичний театр відкрив свій 73-й театральний сезон виставою «Маруся Чурай» за твором Ліни Костенко.

«Марусю Чурай» інсценував молодий режисер з Херсона Сергій Павлюк. У Луганську він працював не сам, а зі своєю командою (художник — Ольга Гоноволіна, хормайстер — Ружена Рубльова, балетмейстер — Юрій Брусс). Слід зауважити, що луганський театр вперше довірив роботу над спектаклем не одному режисерові, а цілій постановчій групі. Тут був свій ризик, і головний режисер театру Володимир Московченко цього не приховує. Але ж для театру важливо «постійно оновлювати свою кров». І такі молоді режисери-новатори, як Сергій Павлюк, допомагають це зробити.

Поставити один із творів Ліни Костенко луганчани мріяли давно. Ще два роки тому на театральному фестивалі

«Таврія» в Криму директор Луганського українського театру Михайло Кошовий розговорився про це з Сергієм Павлюком. Чому з Сергієм? На той час молодий режисер вже мав досвід інсценування творів української поетеси. Свою дипломну роботу в Черкаському театрі він поставив за «Думою про братів Неазовських».

— Я говорив із Ліною Василівною по телефону і взяв у неї дозвіл поставити її твір, — розповідає Сергій. — Перш ніж дати згоду, вона запитала: «А ви талановитий?» Я сказав: «Так!» «Тоді ставте», — була її відповідь. Вона дала дозвіл «кромсати» твір, розуміючи, що театр і література — різні речі. Поетеса добре відгукнулася про мою дипломну роботу, дала згоду й на цю постановку. Я їй

дуже вдячний. Наша інтерпретація «Марусі Чурай», думаю, сподобається луганському глядачеві. Хоч зауважити, що луганський театр пішов на подвиг, запросивши не одну людину, а цілу групу. Моя команда, яка працює вже не один рік, зуміла переконати, що варта такої довіри. Графік у мене напружений, отже, зазвичай на прем'єрах своїх спектаклів я не буваю. Здав його — і поїхав. Однак в Луганськ ми спеціально приїхали на прем'єру, бо колектив театру заслуговує на повагу. Ми не працювали разом, ми разом творили. Те, як грали луганські актори, свідчить про їхній високий творчий, професійний і людський рівень, ставлення до професії. Зокрема, Наталя Недоступ грає Марусю так, як бачить свого персонажа. Власне, від акторів залежить те, чи буде цікавим спектакль про події ми-

нулі у контексті нинішнього століття.

— Коли робили прогін спектаклю, я отримала величезне задоволення і вперше в своїй практиці не мала зауважень, — каже Ружена Рубльова, хормейстер. — А коли у фіналі прозвучав хор, я не втримала сліз.

Директор театру Михайло Кошовий звертає увагу на те, що новий сезон буде насичений певними датами. По-перше, Україна вшановуватиме пам'ять видатного письменника і перекладача Бориса Грінченка. А на Луганщині Грінченко колись жив і працював.

— Ми не можемо стояти осторонь такого ювілею, — розповідає Михайло Кошовий, — а тому готуємо до показу одну з п'єс Грінченка — «Степовий гість». Не можемо обійти і ювілей Шевченка. Хочемо відновити спектакль «Поет і княжна», який колись був у нашому репертуарі. А ще налаштовані поставити виставу про самого Шевченка, взятись за драму «Назар Стодоля» і



підготувати поетичний вечір за творами поета і не тільки його.

— Новий сезон для нас дуже відповідальний, — каже головний режисер театру Володимир Московченко. — Маємо багато ідей і намірів. Звернемося до творів Лесі Українки, до п'єси Миколи Куліша «Маклена Граса». А це річ особлива, театр, що береться за її постановку, засвідчує не лише своє бажання, а й професійний та

творчий рівень. А ще хотілося б попрацювати над п'єсою, що має добру світову театральну історію — це «Сірано де Бержерак» Едмона Ростана. Взагалі, хочемо щоб кожна п'єса в нашому репертуарі, вже за назвою, за автором викликала зацікавленість луганського загалу.

Алла АНТИПОВА.

Луганськ.

На знімку: сцена зі спектаклю «Маруся Чурай».

Фото прес-служби театру.

ТБ "Центральна Українська Біржа"
і ліквідатор повідомляють про проведення аукціону з реалізації активів ТОВ "Донецькметрошахтобуд", а саме:
ЛОТ № 1 Автомобіль ВАЗ 111740-110-30, 2010 р.в. Початкова вартість - 13065,76 грн. з урахуванням ПДВ.
Аукціон відбудеться через 15 робочих днів після публікації оголошення 11.11.2013 р. об 11.00 годині за адресою: м. Донецьк, пр. Мира, 2/24.
Заявки приймаються Біржею до 06.11.2013 р. до 14.00 годин за адресою Біржі з 10. 00 до 16.00, тл: 062-381-19-72.
Гарантійний внесок 10% від початкової ціни і реєстраційний збір - 51,00 грн. перераховуються на ТБ "Центральна Українська Біржа", ЄДРПОУ 36272382, п/р 26002217460601 у АКИБ "УКРСИБ-БАНК", МФО 351005.
Детальна інформація про майно та фотоматеріали розміщені на веб-сайті біржи www.exchange.key.ua

ОК "СК "Яблунівські сади - 1"
(ЄДРПОУ 38341948) (далі - Кооператив) оголошує проведення загальних зборів членів кооперативу **09.11.2013р. об 11-00** за адресою: м. Київ, вул. Предславинська, 12 з наступним порядком денним:

1. Обрання Голови загальних зборів членів Кооперативу;
2. Обрання Секретаря загальних зборів членів Кооперативу;
3. Обрання рахункової комісії загальних зборів членів Кооперативу;
4. Прийняття нових членів кооперативу;
5. Вибори членів наглядової ради;
6. Вибори членів ревізійної комісії;
7. Підтвердження повноважень Голови правління;
8. Звіт про використання коштів за період листопад 2012 - вересень 2013;
9. Затвердження бюджету Кооперативу на 2014 рік;
10. Визначення розмірів та порядок сплати вступного, членського внеску та паю в 2014 році;
11. Виключення членів кооперативу.

Початок реєстрації членів кооперативу о 10-00. Реєстрація членів Кооперативу та асоційованих членів Кооперативу для участі у загальних зборах членів Кооперативу здійснюється на підставі паспорту громадянина України.

Арбітражний керуючий Вінник С. В. (ліквідатор) Фізичної особи-підприємця Костенко А.Я.,
оголошує про проведення аукціону через Товарну біржу "Універсальна". Предмет аукціону, лот №01/а - нежитлові приміщення готельно-ресторанного комплексу "Лада-Сервіс" загальною площею 1370,9 м. кв., за адресою: м. Черкаси, вул. Петровського, 172.
Стартова ціна: 1204875,00 грн., без урахування ПДВ.
Сума гарантійного внеску: 120487,50 грн.
Сплата реєстраційного збору (17,00 грн.), членського внеску (40,00 грн.) та гарантійного внеску (10 % від стартової ціни лота) здійснюється на р/р 26008133494 в ПАТ "Райффайсн банк Аваль", м. Київ, МФО 380805, ТБ "Універсальна", код 33209779. Аукціон буде проводитися об 11:00 годині, 04.11.2013 року, за адресою: м. Черкаси, вул. Смілянська, 23, оф. 37.
Кінцевий термін подання заяв на участь в аукціоні - 01.11.2013 року до 11:00 годин включно. Контактні телефони: (0472) 32-56-51, 38-60-50.

Фонд гарантування вкладів фізичних осіб повідомляє:
15 жовтня 2013 року внесено зміни до реєстру учасників Фонду гарантування вкладів фізичних осіб: до реєстру учасників Фонду включено ПУБЛІЧНЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО "КОМЕРЦІЙНИЙ БАНК "ГЕФЕСТ". У зв'язку з цим йому видано свідоцтво учасника Фонду № 227 від 15 жовтня 2013 року. 0-800 308108; www.fg.gov.ua

Постановою Господарського суду Луганської області (91016, м. Луганськ, пл. Героїв ВВВ, 3а) від 10.10.2013 року у справі №913/2271/13 державне відкрите акціонерне товариство "Центральна збагачувальна фабрика "Маяк" (код ЄДРПОУ 00178063, адреса: 94840, Луганська область, м.Свердловськ, смт Калінінський) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру.
Ліквідатором призначено голову ліквідаційної комісії Свірідова Костянтина Володимировича (ід. номер 2882211536, адреса: 94840, Луганська область, м.Свердловськ, смт Калінінський, ДВАТ"ЦЗФ "Маяк").
Заяви з кредиторськими вимогами приймаються у місячний строк з дня публікації оголошення.

Ухвалою господарською суду Запорізької області (69001, м. Запоріжжя, вул. Тюленіна, 21/вул. Шаумяна, 4) від 03.10.2013р. порушено провадження у справі № 908/3133/13 про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю інвестиційна компанія "Астра" (71118, Запорізька обл., м. Бердянськ, пр. Перемоги, буд. 45/36; код ЄДРПОУ 33301070, р/р №2600906387 в АБ "Кліринговий Дім" в м. Київ, МФО 300647).
Розпорядником майна призначена арбітражний керуючий Смирнова Світлана Геннадіївна (71118, Запорізька обл., м. Бердянськ, вул. Перемоги, буд. 45/36, оф. 9; свідоцтво № 360 від 13.03.2013р.).
Вимоги кредиторів приймаються в тридцятиденний строк з дня опублікування даного оголошення.

Ліквідатор ЗАТ "Норіс" (адреса: 04210, м. Київ, просп. Героїв Сталінграда, 18, код ЄДРПОУ 23504223) арбітражний керуючий Микитьон Віктор Васильович оголошує конкурс на визначення організатора аукціону з продажу майнових активів ЗАТ "Норіс" у порядку розділу IV Закону України "Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом".
Заявки приймаються протягом 5 днів за адресою: 01001, м. Київ, а/с 289В. Додаткова інформація за тел. 050 387 71 79, 067 233 93 73.

Постановою Господарського суду Чернігівської області (14000, м. Чернігів, пр-т Миру, 20) від 16.09.2013р. у справі № 927/1200/13 ТОВ "ІННОВА ГРУПП", код ЄДРПОУ 36757960 (14000, м. Чернігів, вул. Пушкіна, 16-а) визнано банкрутом, відкрито ліквідаційну процедуру, ліквідатором призначено голову ліквідаційної комісії Стук Ірину Михайлівну (14008, м. Чернігів, пров. Нахімова, 50).
Заяви кредиторів з вимогами приймаються Господарським судом та ліквідатором протягом одного місяця з дня опублікування оголошення.

Постановою господарського суду Харківської обл. (61022, м. Харків, м-н Свободи, 5, Держпром, 8-й під.) від 24 вересня 2013 року по справі № 922/1321/13 товариство з обмеженою відповідальністю фірма "АСТ" (код 32869424; 61013, м. Харків, вул. Шевченка, б. 56А, п/р № 26005301096721 у ПАТ "Банк Форум", МФО 322948) визнано банкрутом.
Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Цимберова Дмитра Іллєча (61166, м. Харків, вул. Бакуліна, б. 9/13, кв. 52, код 2644513514, свід. № 594 від 21.03.2013 р.).
Заяви кредиторів з вимогами приймаються протягом тридцяти днів від оприлюднення цього оголошення.

Рішенням Якимівського районного суду Запорізької області від 05.07.2013 року по справі № 330/1466/13-ц, провадження 2/330/350/2013 (набрало законної сили 16.07.2013 року) припинено юридичну особу - ТОВ "Конкорд Делюкс" (код ЄДРПОУ: 38249617), юридична адреса: 72503, Запорізька область, Якимівський район, смт. Якимівка, вул. Леніна, 113.
Головою ліквідаційної комісії ТОВ "Конкорд Делюкс" призначено Жданову Валентину Петрівну.
Заяви кредиторів приймаються протягом двох місяців з дня публікації оголошення за адресою: 94400, Луганська обл., м. Красnodон, вул. Лютікова, буд. 10, кв. 1.

Постановою господарського суду міста Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44) від 26.09.2013 р. у справі № 910/14871/13, Товариство з обмеженою відповідальністю "Рубікон-Технологія" (03087, м. Київ, вул. Пітерська, будинок 5А, код ЄДРПОУ 30758906) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором по даній справі призначено арбітражного керуючого Тритяченко Ольгу Володимирівну (Свідоцтво про право на здійснення діяльності арбітражного керуючого №1009 від 13.05.2013 р.), адреса для листування: (011103, м. Київ, бульвар Дружби Народів, 20, офіс 33, тел. (098) 997- 68- 05.
Кредитори мають право заявити свої вимоги до боржника, який ліквідується, у місячний строк з дня офіційного оприлюднення повідомлення про визнання боржника, який ліквідується банкрутом.

П О В І Д О М Л Е Н Н Я
Вища кваліфікаційна комісія суддів України, відповідно до статей 74, 76 та 80 Закону України "Про судоустрій і статус суддів", повідомляє про підготовку матеріалів щодо обрання кандидатів на посаду судді безстроково:
Шевченка Олександра Васильовича - Вищого спеціалізованого суду України з розгляду цивільних і кримінальних справ.
Баркової Наталії Вікторівни - апеляційного суду Харківської області, **Усатова Дмитра Дмитровича** - апеляційного суду Дніпропетровської області, **Спінчевської Наталі Аліківни**, **Лузан Людмили Вікторівни** - апеляційного суду Миколаївської області, **Оксенюка Михайла Миколайовича** - апеляційного суду Полтавської області, **Горуца Руслана Олексійовича** - апеляційного суду Тернопільської області, **Крикуна Михайла Петровича**, **Іванової Ольги Василівни** - апеляційного суду Одеської області, **Ткаченка Ігоря Миколайовича** - апеляційного суду Чернігівської області.
Андрусенко Оксани Орестівни, **Кисильової Ольги Йосипівни**, **Сакалоша Володимира Миколайовича**, **Жуковської Людмили Аркадіївни**, **Петричковича Андрія Івановича**, **Слиша Андрія Теодоровича** - Львівського апеляційного адміністративного суду, **Чистякової Інни Олегівни** - Харківського апеляційного адміністративного суду.
Федорук Інни Миколаївни - Городоцького районного суду Хмельницької області, **Масюк Людмили Орестівни** - Кіцманського районного суду Чернівецької області, **Фанди Оксани Анатоліївни** - Комінтернівського районного суду міста Харкова, **Кіпчарського Миколи Олексійовича** - Пустомитівського районного суду Львівської області.
Бондар Марини Володимирівни, **Куделько Надії Євгенівни** - Дніпропетровського окружного адміністративного суду, **Гарашенка Валентина Валентиновича** - Черкаського окружного адміністративного суду, **Бутенка Андрія Володимировича**, **Юхтенко Людмили Романівни** - Одеського окружного адміністративного суду, **Майстера Полікарпа Михайловича** - Хмельницького окружного адміністративного суду, **Пасічника Юрія Павловича**, **Хилько Любові Іванівни**, **Чубари Надії Вікторівни**, **Сагуна Андрія Васильовича** - Кіровоградського окружного адміністративного суду.

Товарна біржа "Центральна українська біржа"
оголошує аукціон з продажу активів (прав вимоги за кредитним договором) АБ "Синтез"

Лот: Майнові права за кредитним договором від 15.07.2008 року № Кг-04-06/1-43/08 укладеним між АБ "Синтез" та Богомолем Олегом Васильовичем.
Початкова ціна продажу лоту: 63 990,00 грн. (шістдесят три тисячі дев'яност дев'яносто гривень) без ПДВ.
Умови продажу:
1. Продаж кредитної заборгованості здійснюється на умовах договору про відступлення права вимоги.
2. Реєстраційний збір (50 грн.) та гарантійний внесок (10% від початкової ціни продажу лоту) учасників аукціону вносяться на рахунок товарної біржі "ЦЕНТРАЛЬНА УКРАЇНСЬКА БІРЖА": № 26003217460600 в АТ "УкрСиббанк" м. Харків, МФО 351005, код ЄДРПОУ 36272382.
3. Проведення розрахунків за лот здійснюється протягом 30 календарних днів з моменту підписання протоколу про перемогу на аукціоні.
4. Усі витрати, пов'язані з оформленням та реєстрацією договору про відступлення права вимоги та пов'язаних документів, покладаються на покупця - переможця аукціону.
Прийняття заяв на участь в аукціоні проводиться Біржею в робочі дні з 10.00 до 16.00 за адресою: м. Київ, бульвар Л. Українки, 24. тел. 289-46-15.
Кінцевий термін прийняття заяв на участь в аукціоні - 30 жовтня 2013 року.
Аукціон відбудеться 05 листопада 2013 року о 11.00 за адресою: м. Київ, вул. Малишка, 1 (готельний комплекс "Братислава").
Відомості про лот, що пропонуються до продажу, можна отримати за адресою: м. Київ, вул. Набережно-Лугова, 8 в робочі дні з 10.00 до 16.00, тел. 050-414-38-55 контактна особа Носик Ю.О.



Сьогодні в Україні мінлива хмарність, дощі, у високогір'ях можливий мокрий сніг. Вітер північно-східний, південно-західний, 7—12 м/с. Температура вночі 6—8 градусів тепла, на півдні 8—10 градусів. Удень 10—12, на узбережжі морів до 14 градусів тепла.

ПЛАНИ ПАРТІЇ — ПЛАНИ НАРОДУ!



Репродукція плакату часів СРСР.

Нарешті! Нарешті ми дізналися, що Генеральний план Києва на найближчі 20—25 років коштуватиме... 50 мільйонів євро. А на реалізацію проекту плану «Великий Париж», де проживають у загальній кількості 12 мільйонів душ, французи збираються витратити (увага!) 35 мільйонів євро. І це за того, що в Києві нині мешкають 3,5 мільйона осіб (за «списочною» — 2,8 мільйона). Та, знаючи апетити наших чиновників, дивуєшся: чому Генплан Києва коштуватиме 50, а не, скажімо, 70—90 мільйонів євро?..

І тут парижанин вигукне:

— **Побачити Київ — і померти!** — роздивившись нашу столицю і довідавшись, скільки грошей убехано в це диво!

Що це означає?

Курінного справді потішили жарти дотепників до «пожежного» знімку. Як каже наша молодь: «Зацініть».

І. Заречняк:

1. Доставити воду на пожежу не за феншуєм, а швидко.

2. Усе своє ношу з собою.

Г. Макаренко:

3. Уже годину шукаю ту клятву пожежу, на яку був виклик.

4. Воду знайшли, тепер шукаємо адресу, де сталася пожежа.

5. З кожної роботи можна принести додому якусь корисну річ.

М. Капуста:

6. Хоча б пожежа не закінчилася, доки воду знайду...

Р. Тимошейко:

7. Погасимо європейські пожежі українськими відрами.

І. Пата:

8. Куди, куди йти? В ЄС чи в ТС?.. Хто налле — туди й підемо!..

І. Білоскурський:

9. — Що несеш, Миколо?

— Та воду, котру наша влада пере-

ливає з пустого в порожнє...

10. Продавши свій бізнес, колишній міністр знову за старе взявся...

11. Салага, він і є салага, хоч би де був.

В. Стручков:

12. Зважаючи на чергове «покращення» в країні, МНС України поставило за обов'язок рятувальникам з'являтися на службу зі своїм відром, повним води.

13. От діти зрадіють, коли я їм ціле відро води принесу — сьомий місяць як «Водоканал» водогін ремонтує.

14. Замість зарплати пожежникам дали по відро води.

15. Девіз нашого «покращення»: «Одна професія — добре, а з двома — виживеш».

16. Коли зацвіли квіточки нашого «покращення», в пожежника з усієї спецтехніки залишилося тільки одне відро. А що буде, коли з'являться ягід-



Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

ки «покращення»? Страшно подумати.

17. До підписання Угоди про асоціацію з ЄС усе готово: чиста доріжка, духмяні квіти і ціле відро чорнил.

А переможцями стали:

І. Білоскурський:

18. — Куди, біжиш, куме? — Та на дачу міністра... Капусту поливати.

В. Стручков:

19. Відтоді, як авто МНС стали заправляти бензином зі спиртом, усі рятувальники стали ходити на роботу з відрами.

І. Заречняк:

20. Працівники МНС України помиляються лише раз, коли влаштовуються на цю роботу.

Після цього «пожежного» етапу варто нагадати дотепникам їхні заслуги. Отже:

1. **І. Білоскурський** — 6;

2. **В. Бренькач** — 4;

3. **Ю. Заєць** — 1;

4. **С. Заворозко** — 3;

5. **І. Заречняк** — 4;

6. **Г. Макаренко** — 3;

7. **І. Пата** — 2;

8. **В. Пузанов** — 5;

9. **В. Романенко** — 1;

10. **С. Семено** — 1;

11. **В. Стручков** — 11;

12. **Р. Тимошейко** — 4.

А тепер, як завше, нове завдання — «Святі і грішники». Утім, може, курінний і помиляється, бо останнє слово за вами...

Курінний нагадує: свої варіанти надсилайте на електронну адресу sud@golos.com.ua або поштою: на конверті з адресою «Голосу України» пишіть «Курінь» — «Що це?».

Казку Мирослава МИЛЮРАДОВИЧА «Пташине молоко (Слово і діло)» читайте в «Куріні»: www.golos.com.ua.

ДОШКА ПОШАНИ

Стимулянт



Дмитро Медведев, Прем'єр-міністр РФ (про торговельні відносини з Україною):

— Необхідно проаналізувати ситуацію й подумати над методами стимулювання торгівлі. Сьогодні ми підписуємо Дорожню карту.

Від чергового:

— А на цій великій дорозі знову стоїтиме головний стимулянт у цій торгівлі — глава Росспоживнагляду Росії Г. Онищенко?

Під ковпаком у Москви

Штефан Фюле, Єврокомісар (про те, що інтеграція з Митним союзом буде неможлива після підписання угоди з Європейським Союзом):

— Ми не можемо підписати угоду

про асоціацію з вами, а потім у Москві стежити за її виконанням...

Від чергового:

— Не турбуйтеся, в такому разі з Москви із задоволенням стежитимуть за вами. Як мовиться, полонію на всіх вистачить...

У кого очі світяться

Олександр Лукашенко, президент Білорусі:

— Для мене головне, коли в людини очі світяться, вона задоволена, їй добре живеться... Нічого мені не треба, аби тільки було вам добре.

Від чергового:

— Нарешті в Білорусі знайшлася одна людина, якій більше нічого не треба...



Уроки природного добору

Геннадій Кернес, міський голова Харкова (відповідаючи опонентів у Фейсбуці):

— Ось послухай, биче, свої бичачі думки висловлюй у себе в бичатнику, а



якщо ти птах, то твоє місце в голубнику...

Від чергового:

— Ти ба, як нинішні юні натуралісти освоїли гуманний стиль! Адже міг не до голубника, а до мавпятника відправити!

Звірямо годинники

Юрій Бабаєв, міський голова Кременчука (відповідаючи на критику журналістів і доктори, що він носить годинник Bovet Fleurier Amadeo, вартістю 50 тисяч доларів):

— Ви припиняйте виробляти г... но у своїх виданнях і цим г... ном потім кидати з екранів телевізорів у кожного кременчужанина. Ви цим г... ном потім захлинетеся...

Від чергового:

— А ви продайте свій дорожочинний годинник й викличте до Кременчука асенізаторів.

Один спосіб

Юрій Луценко, екс-глава МВС України (про Ю. Тимошенко):

— Як я розумію, влада дала згоду на звільнення свого головного опонента. І нині точиться боротьба за спосіб ухвалення рішення.

Від чергового:

— І цей спосіб нагадує: і рибку з'їсти, і в Європу сісти...

Пропали яйця...

Олексій Мешков, заступник голови МЗС РФ:

— Росія нікого насильно не тягне до Митного союзу, який уже має й без того потужне ядро.

Від чергового:

— Варто нагадати, що для повноцінного союзника потрібні два ядра. Інакше один із найпотужніших ядерників може знову заявити: «Узявся за яйця — пропало масло!».



Мал. Василя ФЛЮРКА, Миколи КАПУСТИ.

Чергував по «Куреню» Віталій СУДДА.



Над номером працювали: Марина КРИВДА, Олександр СУСЛЕНКО, Юлія ПОТАПЕНКО.

Редколегія: Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Сергій ДЕМСЬКИЙ, Віталій ЖЕЖЕРА, Іван ІЛЛЯШ, Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДА.

Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.

► За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.

► Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.

► Направлення матеріалів для друку в газеті є наданням згоди автора на обробку його персональних даних.

► Рукописів не повертаємо.

► Листування з читачами — тільки на сторінках газети.

► При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

► Платні матеріали.

Засновник — Верховна Рада України

Свідчення про реєстрацію періодичного друкованого видання — КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.

Передплатні індекси та передплатна ціна на 2013 рік

Для фізичних осіб:

40224 — 10 грн. на місяць (5-разовий: вівторок — субота); 08775 — 8 грн. на місяць (3-разовий: вівторок, четвер, п'ятниця).

Для підприємств і організацій:

60955 — 30 грн. на місяць (5-разовий: вівторок — субота).

Ціна в роздрібній мережі — договірна.

Загальний тираж 100000.

Друк: ТОВ «Мега-Поліграф», 04073 м. Київ, вул. Марка Вовчка, 12/14, тел. (044) 581-68-15 www.mega-poligraf.kiev.ua

Зам. 32063

Макет, верстка — редакція газети «Голос України» 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

ТЕЛЕФОНИ:

для довідок — 503-68-72; телефакс — 234-72-54; відділ реклами — 449-72-53, 453-44-56, 453-44-57; телефакс — 449-85-62.

E-mail: mail@golos.com.ua — загальний reklama@golos.com.ua — відділ реклами let@golos.com.ua — відділ листів foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»

